

# hoja de LUNES

EDITADA POR LA ASOCIACION DE LA PRENSA DE JEREZ

Director: Alejandro DAROCA DE VAL

Dirección y Admón.: C. Herrero, 2. Tpdo. Tfs. 331133 y 34-30-26. Año XIV. N.º 694. Lunes, 8 de mayo de 1977.  
Depósito Legal CA-192/1963. **PRECIO 15 PTAS.**

**Comercio, Industria, Agricultura,  
Ganadería, Ahorro.**  
Ellos son nuestros grandes campeones



**CAJA RURAL PROVINCIAL**  
para ahorrar con ventaja

**CANDIDATOS  
AL  
CONGRESO Y  
EL SENADO  
POR LA  
PROVINCIA  
DE  
CADIZ**

A las doce de la noche de ayer domingo, cero horas de hoy lunes, ha finalizado el plazo de presentación de candidaturas al Congreso y Senado.

A las dos de la madrugada la relación que afecta a la provincia de Cádiz abarcaba a doce partidos por la provincia.

La relación que hemos recibido, hasta el momento del cierre, la ofrecemos en página 14.

## APOTEOSICO FINAL DE LA FERIA

Finalizó esta madrugada la Feria de Jerez. Su final ha sido realmente apoteósico, como bien lo demostró el recinto del Parque de González Hontoria, que presentó a lo largo de todas las jornadas, especialmente en la última, la de ayer, una animación extraordinaria, apoteosis esta a la que contribuyeron los millares de forasteros que se sumaron a los festejos.

Jerez, una vez más, ha presentado y celebrado una gran Feria, que tuvo como prólogo las jornadas dedicadas al caballo y que a partir del miércoles, día 4, ha sido netamente festiva, popular, bulliciosa y desarrollada toda ella en un clima extraordinario.

La jornada de ayer, la cumbre de la Feria, tuvo como actos centrales la exhibición, en la plaza de toros, de la Sección Montada-Carrusel Ecuestre de la Policía Municipal de Barcelona. Más tarde, en el Real de la Feria, se desarrolló en un clima magnífico el desfile de caballistas, amazonas, parejas a la grupa y coches enjaezados, participantes que sobre las dos de la tarde recogerían muchos de ellos los premios concedidos, acto celebrado en la Caseta Municipal, que estuvo muy concurrida.

La corrida en la que participaron Manzanares, Ruiz Miguel y Galloso, puso final a los festejos, durando luego la animación en el Real, como decíamos antes, hasta bien entrada la madrugada. En resumen, una gran Feria.

*Manzanares  
y Galloso  
cortaron orejas  
en la última  
corrida  
de feria*

(Página 16)

En la Feria del Caballo  PARA **DOMECQ**

**SURVALLAS**  
MERELLO ESPAÑOLA DE PUBLICIDAD



Grandes soportes publicitarios en todo el país

PRIMERA EMPRESA DE PUBLICIDAD EXTERIOR DEL SUR      CENTRAL: PUERTO DE SANTA MARIA      C. Virgen de los Milagros, 152. Teléfono: 86 20 13      Registro M.I.T. Número 14.

PAGINA 4

CARTAS DESDE LA ORILLA DEL RIN

# BRANDY FABULOSO



Palomino & Vergara. Jerez.

# 7 días

## ESPLENDIDEZ DE JEREZ

Quizás y envolviéndolo todo pueda ser el título más comprensivo de estos últimos siete días de la Feria del Caballo jerezana. Porque nuestra ciudad y nos horripila el triunfalismo, es por antonomasia espléndida. Se da toda y sin distinción con todos sus hombres y estamentos a los que nos visitan, como un apretado abrazo y la mano tendida con la más sincera cordialidad sin omitir el más mínimo detalle del anfitrión en servir a los que siempre llevaron para sus lares, el feliz recuerdo de los que vivieron unos días bajo su cielo.

Esto ha podido ser el resumen de su Feria del Caballo. Nacida para todos, propios y extraños —dificilmente hay extraño en Jerez— de un patronazgo de uno de sus más ilustres apellidos: el de Primo de Rivera.

Para rematar su Feria, vivieron en esta concordia de apretada amistad, hombres y familias, que ofrecían su copa de vino desde el pregón de los días de vísperas, pasando por el reparto de premios y trofeos de sus exposiciones y concursos equinos, hasta el simpático de aquella mañana de primavera que dedicara su alcalde, a los que dejaron la ciudad limpia y escamondada.

¡Bien por la Feria del Caballo de Jerez! este año dedicada al Ministerio de Información y Turismo— que en estos últimos siete días tuvo en palmas a millares y millares de visitantes, haciendo honor y sirviendo ese lema de la proverbial esplendor de nuestra tierra.

### RESUMEN PROVINCIAL

Por real decreto de la Presidencia del Gobierno aprobado en el último Consejo de Ministros, se le confieren al gobernador civil de Cádiz las competencias en materia de orden público en el campo de Gibraltar, encomendándosele además, las restantes funciones de carácter civil y desarrollo de la zona.

En Puerto de Santa María fue aprobada la propuesta de implantación de la bandera de Andalucía.

En la sesión plenaria de la Diputación Provincial se insistió nuevamente en los derechos adquiridos para la

Finalizaron los actos religiosos conmemorativos al XXX aniversario de la coronación de la Patrona.

### RESUMEN LOCAL

En el recreo «Las Cadenas» se entregó al Segundo Depósito de Sementales el trofeo «Caballo de Oro» instituido por el Ministerio de Información y Turismo.

Con gran brillantez se celebró la «Fiesta de la Ban-

derita» que organiza anualmente la Cruz Roja Local.

Precedente de Madrid estuvo en Jerez, doña Margarita López Portillo, hermana del presidente de Méjico, siendo huésped de la Casa Domecq y visitando la finca «Los Alburejos».

Constituyó una sentida manifestación de duelo el sepelio del cadáver del director del «Hotel Jerez», don José Luis Lobo.

# CARTELERA

TEATRO VILLAMARTA. — 6.30. Estreno, «CELOS, AMOR Y MERCADO COMUN». Tony Leblanc. Color. (Mayores de 18 años).

CINE RIBA. — 6.30. Estreno. «LA ADULTERA». Amparo Soler Leal. Color. (Mayores 18).

CINE DELICIAS. — A las 5, 7, 9 y 11. «EL FIN DE LA INOCENCIA». Color. Mary Francis. (Mayores de 18 años).

CINE JEREZANO. — A las 5, 7, 9 y 11. Últimos días, «COLMILLO BLANCO». Color. Franco Nero y el niño Misaele. (Menores).

CINE LUZ LEALAS. — A las 5, 7, 9 y 11. «LA MASCARA». Color. (Historia de una adolescente per-versa). Rosa Valenti. (Mayores de 18 años).

## TELEVISION

### PROGRAMAS PARA HOY LUNES

#### PRIMER PROGRAMA (Canal VHF)

- 14.00.—Programa regional simultáneo.
  - 14.30.—Apertura y presentación.
  - 14.31.—Gente.
  - 15.00.—Telediario. — Primera edición.
  - 15.35.—Andante.
  - 15.45.—¿Quién es...?
  - 16.05.—La baronesa Carini. — «El amargo caso de la baronesa Carini».
  - 16.55.—Concierto en La Mayor número 1. Vivaldi.
  - 17.05.—Despedida y cierre.
  - 18.45.—Carta de ajuste. «Tres movimientos para piano».
  - 19.00.—Apertura y presentación.
  - 19.01.—Avance informativo.
  - 19.05.—Un globo, dos globos, tres globos. «Abrete, Sésamo! Episodio, número 3. Islas perdidas: «Cambio de viento». El monstruo de Sanchestein».
  - 20.30.—Novela (Capítulo I de VI). «Oscuras dominios» César González Ruano.
  - 21.00.—Telediario. Segunda edición. Incluye «Moviola».
  - 21.40.—Vuelta Ciclista a España. Resumen de la etapa del día.
  - 21.50.—Reportaje.
  - 22.40.—Los hombres de Harrelson «El fugitivo» (I).
  - 23.40.—Ultima hora.
  - 23.55.—Despedida y cierre.
- #### SEGUNDO PROGRAMA (Canal UHF)
- 19.30.—Carta de ajuste. «Pastora de Algeciras».
  - 20.30.—Presentación y avances.
  - 20.01.—Redacción de noche.
  - 21.00.—Musical pop. «Donovan Emmilou, Harris, Steppen-Wolf».
  - 21.30.—Revista de cine. — Número 131.
  - 23.00.—La danza. «Cuatro imágenes».
  - 23.30.—Despedida y cierre.

## Irene de Borbón detenida y expulsada de España

PAMPLONA, 8. (Cifra). — Irene de Borbón, esposa de Carlos Hugo, ha sido detenida esta mañana a las diez y media en un control de la Guardia Civil, en la localidad navarra de Puentelarreina, y conducida a la frontera, escoltada por dos vehículos oficiales, también de la Guardia Civil.

El secretario del Partido Carlista, José María Zabala, ha sido igualmente detenido en este control. Mariano Zúñiga Urrizalqui, secretario del Partido Carlista de Euzadi, Juan Pedro Arraiza, presidente de la Hermandad Penitencial del Vía Crucis de Montejurra y otros miembros de citado partido fueron retenidos durante una hora y posteriormente puestos en libertad.

Irene de Borbón, iba acompañada en el coche por Gerardo Pascual, responsable del Partido Carlista en Málaga, y su mujer.

El señor Zabala ha confirmado a «Cifra» que Carlos Hugo estuvo ayer en Navarra y que posteriormente viajó a Suiza, con el fin de asistir a los funerales por su padre.

### ENTIERRO DE DON JAVIER DE BORBON-PARMA

MADRID, 8. (Cifra). — Don Francisco Javier Borbón-Parma será enterrado en la abadía benedictina de Solesmes, cerca de Tours (Francia), según ha comunicado don Carlos Hugo, por intermedio de la sección de Prensa del Partido Carlista.

El entierro, cuya fecha no ha sido aún fijada, tendrá un carácter estrictamente familiar por deseo expreso del finado.

### CELEBRACION EN EL CASTILLO DE JAVIER

PAMPLONA, 8. (Cifra). — El Partido Carlista tuvo que celebrar hoy Montejurra en el castillo de Javier, ante la imposibilidad material de llevar a cabo los actos en el histórico monte, debido a las fuertes medidas policíacas que impidieron el acceso a este lugar.

Desde primeras horas de la tarde de ayer fueron establecidos controles en las carreteras por la Guardia Civil, que impedían el paso a Estella, localidad donde está enclavado Montejurra. Estos controles se redoblaron hoy, incluso en algunas carreteras de las provincias limítrofes con Navarra.

TELEFONOS DE HOJA DEL LUNES: 33 11 33 — 34 30 26

## Santoral y Cultos

### SANTOS DE HOY

Gerancio, Priso, Maimardo, Gregorio, obs.; Hermas, cf.; Beato, Benito, Dubán, Tomás, Esteban y Egidiano, Pacomio, obs.; Nicolás Albergato, dc.; Luminosa, virgen. Misa: De Feria.

## Farmacias de guardia

De 9,30 de la mañana a 10 de la noche.

Polígono de San Telmo, bloque 7, Plaza de las Angustias y Plaza del Caballo (Parque de Capuchinos).

De 10 de la noche a 9,30 de la mañana:

Plaza de las Angustias y Plaza del Caballo (Parque de Capuchinos).



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

## D. MARIANO DIEZ E HIDALGO

(CONSEJERO DEL BANCO DE ANDALUCIA S. A.)

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 76 AÑOS, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.

## R. I. P.

EL CONSEJO DE ADMINISTRACION DEL BANCO DE ANDALUCIA, S. A.,

RUEGA A SUS RELACIONES Y AMISTADES, ASISTAN AL FUNERAL DE CORPORE INSEPULTO QUE TENDRA LUGAR EN LA PARROQUIA DE SAN MIGUEL, A LAS ONCE DE LA MAÑANA Y SEGUIDAMENTE A LA CONDUCCION DEL CADAVER.

EL DUELO RECIBE Y DESPIDE EN DICHA PARROQUIA.

VIVIA: ANGEL MAYO, NUMERO, 19.

JEREZ DE LA FRONTERA, 9 DE MAYO DE 1977.

(MODELO 5)

## ECOS DE SOCIEDAD

### NATALICIO

El pasado día 4 y en la clínica de la Cruz Roja, asistida por el doctor Villagrán, dio a luz una hermosa niña, primer fruto de su matrimonio, la esposa de don Raimundo Almeda Garrido, ella de soltera Rosario del Castillo Sola. Tanto la madre como la recién nacida, se encuentran en perfecto estado de salud.

## NECROLOGICAS

### DOÑA ANGIUSTIAS PORTILLO GARCIA

Los hijos de doña Angustias Portillo García, que falleció el pasado día 9 de mayo de 1968, al cumplir el noveno aniversario de su fallecimiento ofrecerán una misa por el eterno descanso de su alma, hoy lunes, a las SIETE Y MEDIA de la tarde, en la capilla del Sanatorio de Santa Rosalía.

# Sol de Andalucia embotellado



# TIO PEPE

GONZALEZ BYASS

# CARTAS

DESDE LA ORILLA del RIN

## ENTRE LA ILUSION Y EL ESCEPTICISMO

Ahora no hay quien me libre de la culpabilidad de la ausencia. He estado un par de semanas sin escribir y podía decir, para librarme de mi propia conciencia, que ha sido debido al exceso de trabajo y ocupaciones. Bien se yo que así no libraría a esta conciencia, a veces demasiado estrecha, que me persigue, sobre todo, por las noches. Me podría acordar del viaje por estas tierras de los Reyes de España —que creo fue bastante positivo— y que nos trajo un par de semanas atareados a todos los periodistas de estas latitudes (la semana precedente y la propia de la visita) y de muchos avatares que no son del caso. Pero les voy a decir la verdad.

Y la verdad es que no escribí por puro escepticismo. Como normalmente escribo de política, en estos quince últimos días he tenido una sensación muy dentro del escepticismo en cuanto a la política española se refiere. No soy amigo de triunfalismos baratos, con los que hubiera sido fácil cubrir dos semanas con los éxitos de los viajes de los Monarcas españoles y del Presidente Suárez. Para eso ya están mis compañeros. Había que ahondar un poco más en la cuestión, y tras mi último artículo referido al «voto del miedo o el dominio de las derechas», no creí nunca que fuera a llevar razón en tan corto espacio de tiempo. Me refiero a los intentos lamentables de la derecha por volver al país al antiguo redil, tras la legalización de Partido Comunista.

Pero vamos por tiempos. Se legaliza el «partido», tarde y de mala manera (el modesto autor de estas letras lo pidió y solicitó en estos artículos hace ya muchos meses), con lo que se logró: demostrar la pérdida de tiempo por parte del Gobierno; la torpeza de este mismo Gobierno al mandar los papeles al Supremo; enseñar al país que el Supremo tiene más mano izquierda que el Paula, y que el «partido» no es ningún coco. Y para demostrarlo y decirle a todos los españoles que ellos son casi santos, va Carrillo y declara, más o menos, que «viva la Monarquía» y «viva la bandera bicolor». No he visto, de verdad, por más libros de historia que lea, más incongruencias juntas en menos espacio de tiempo.

Pero claro, el cho'eo no acaba ahí. El almirante Pita de Veiga presenta su dimisión. Allá penas, pensé yo. Pero no debieron pensar todos de la misma manera y Fraga se desmelenó, se quitó la correa y estuvo a punto de bajarse los pantalones pidiendo que le flagelaran. Alianza Popular desató el tarro de las esencias y dijo que «cuanta aberración». La llamada tenía un sólo oído que, gracias a Dios y a la sensatez de sus miembros, no quiso oír nada: el oído de las Fuerzas Armadas españolas. Como titularía una revista española, «Fraga se la tragó».

A todo esto, el «partido» con su piel de cordero propia para estos casos, adelantaba pasos y no había quien lo frenara. Sale de las penumbras «er» González —«¿pasa contigo, tío?»— y declara que efectivamente, los del P. C., de demócratas, no tienen nada, y si no que lo demuestran en sus propias estructuras. Mientras leo que el «P. S. O. E.» ha presentado su «lista» por la provincia de Cádiz, de los que, con perdón, no conozco a ninguno ni por su nivel social, intelectual, de lucha o de cualquier otro tipo. Es verdad que puede errar el autor, y ser señores sólo desconocidos para mí, pero, —y me gustaría equivocarme en la adivinanza— no se comen ni una rosca en nuestra provincia. Lo contrario sería agradable sorpresa.

A todo esto, el Centro, «naufraga». Con eso de que no se iba ni a estribor ni a babor, se estaba hundiendo irremisiblemente y en vertical. Don Pío ni con jaula propia canta, a pesar de que le quitaron de enmedio a don José María de Areilza. Los liberales, también en el Centro, se les nota por su ausencia. Se supone que los Garrigüés Walker, Camuñas, Larroque, Satrúsegui y otros compañeros de correrías se están dedicando más a presentar la seguridad de su propio sillón que a solidificar una línea de pensamiento. Ninguno, no nos equivoquemos, dice nada de nada al pueblo español, «tan sufrido él». ¿Y de los socialdemócratas? A mí me gustaba esta palabra, que es bastante definitoria de una línea de vida y de una línea política, pero también se aprecia un «quí'ate tú para que me ponga yo» que abochorna.

Dicen que esta noche, a lo más tardar mañana, el Presidente Suárez se dirigirá a la nación por medio de la pequeña pantalla para decir que sí, que se presenta, y está por ver si lo hace a título individual o a favor de este Centro tan desvalido y pobretón de ideas. El país, la Patria, los españoles, están por Suárez, y sería como la «buena nueva que llega de improvisto». Desde luego, la salvación del Centro y posiblemente de la democracia futura española. Aunque ya está bien de que necesitemos del Angel protector para que los españoles nos salvemos de algo. Pero eso sí, mi opinión ha sido bien clara siempre en cuanto a este respecto: si Suárez dice hoy que sí, que vá, debe dimitir mañana de su cargo. De lo contrario, no sé si sería legal, pero desde luego, no sería democrático.

Y encima llega una carta de mi cuñado —doce horas diarias al pie del cañón, un montón de ellas a la semana (sin guardias), honestidad profesional que le honra y, encima, poco sueldo—, y se le ocurre la insolencia de preguntarme, a modo de postdata, «¿oye, y tú a quién vas a votar?».

Sólo se me ocurrió una contestación: a gente que trabaje, a los de tu esencia, a los que laboran día a día por una España un poco mejor, más sensata, más equilibrada, más en su sitio. Porque ante el panorama que estamos viendo, uno se queda en las líneas del escepticismo. Pero hay que mantener la ilusión de que todavía haya alguien en quien mantener la vista, que de otra manera se llama voto. Si me dejara llevar por el escepticismo, no votaría, que es lo que se merecen los políticos, la total abstención del pueblo español, bastante más sensato que su propia élite. Pero esto sería, al mismo tiempo que muy drástico, poco patriótico. Así que sólo se me ocurre votar al menos malo. Aunque ahora —y esta última línea la escribo una fecha después— tras escuchar a Suárez, presumo que las cosas han quedado mucho más claras.

ALEJANDRO DAROCA BRUÑO  
(Alemania)

## Clausura de la conferencia de países socialistas

MADRID, 8. (Cifra). — La conferencia que ahora se clausura se inscribe dentro de la línea política general de la «Internacional Socialista», y ha servido para estrechar los lazos y tratar problemas comunes, entre los países del sur de Europa, dijo Francois Mitterand durante el discurso que pronunció cerrando el acto de clausura de la conferencia de países socialistas del sur de Europa.

Previamente al acto de la clausura, se organizó una rueda de Prensa con Felipe González, Francois Mitterand y Mario Soares. En el transcurso de la misma, y a preguntas de un periodista, el primer secretario del Partido Socialista francés aseguró que el problema político para que España entrase a formar parte del Mercado Común estaba casi superado, pero que los económicos eran importantes, máxime cuando la agricultura francesa y española son correspondientes.



### AVISO

## VENTA LOS NARANJOS

Comunica a su distinguida clientela y público en general, que estaremos a su disposición toda la semana, incluso lunes



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

## DON MARIANO DIEZ E HIDALGO

FALLECIO EN EL DIA DE AYER, A LOS 76 AÑOS, DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.

R. I. P.

SUS HERMANOS, MARIA LUISA, CONDESA VIUDA DE BUSTILLO Y JOAQUIN; HERMANAS POLITICAS, JULIA FRASER LUCKIE IGLESIAS, M'LAGROS VERGARA Y GILES Y JOSEFA LUISA BOHORQUEZ LOPEZ DE MENESES, SOBRINOS Y DEMAS FAMILIA Y AFECTOS,

RUEGAN A SUS RELACIONES Y AMISTADES, ASISTAN AL FUNERAL DE CORPORE INSÉPULTO QUE TENDRA LUGAR EN LA PARROQUIA DE SAN MIGUEL, A LAS ONCE DE LA MAÑANA Y SEGUIDAMENTE A LA CONDUCCION DEL CADAVER.

EL DUELO RECIBE Y DESPIDE EN DICHA PARROQUIA.

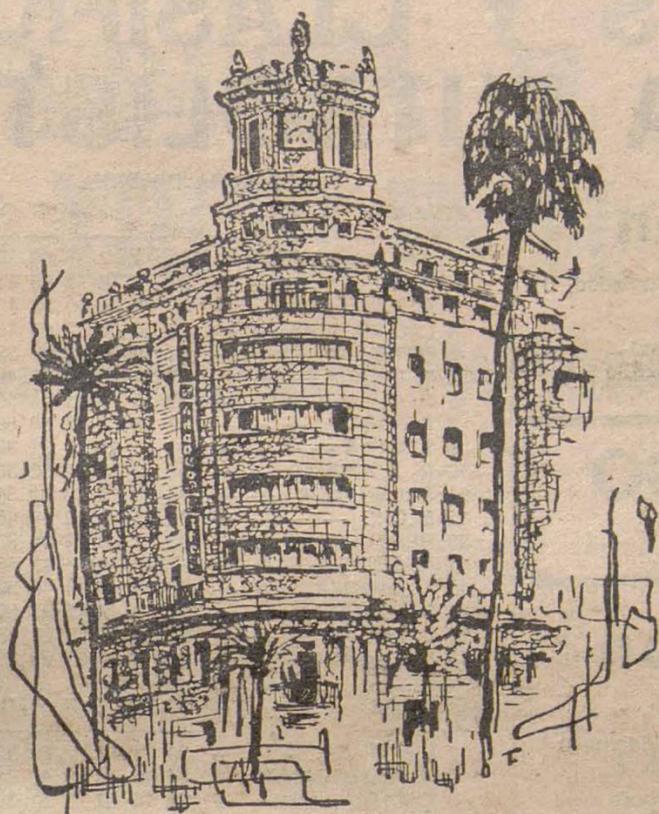
VIVIA: ANGEL MAYO, NUMERO, 19.

JEREZ-DE LA FRONTERA, 9 DE MAYO DE 1977

NTRA. SRA. DEL PILAR. GENERAL FRANCO, 44.

(MODELO 5)

ESTUDIANTE: La Mutualidad del Seguro Escolar te protege en el Infortunio familiar por fallecimiento del cabeza de familia, con una pensión de sostenimiento hasta la terminación de tus estudios. Infórmate en la Delegación del Instituto Nacional de Previsión y Agencias.



**EN ESTA Y EN LAS 52 RESTANTES  
OFICINAS DE LA CAJA**

**OBSEQUIAREMOS CON**

**UN LIBRO**

**A CUANTOS CLIENTES REALICEN ALGUN INGRESO**

**DURANTE LOS DIAS 12 Y 13 DE ESTE MES**

Es una promoción cultural más de su "Caja"



**CAJA DE AHORROS DE JEREZ**

**"con todos y para todo"**

# RESULTADOS Y CLASIFICACIONES DE LA JORNADA FUTBOLISTICA DE AYER

## Primera División

Real Madrid, 3; Santander, 1  
Málaga, 0; Las Palmas, 2  
Salamanca, 0; Betis, 1  
Ath. Bilbao, 1; Elche, 1  
Barcelona, 4; Español, 2

Hércules, 2; Real Sociedad, 0  
Sevilla, 2; Celta, 0  
Burgos, 4; Valencia, 1  
Zaragoza, 0; At. Madrid, 2

### Auto Escuela SANTIAGO

MEJORES MEDIOS, MEJORES RESULTADOS

## Segunda División

Coruña, 2; Córdoba, 1  
Oviedo, 1; Tarrasa, 1  
Levante, 1; Getafe, 0  
Pontevedra, 0; San Andrés, 0  
Castellón, 0; Barcelona At., 1

Cádiz, 0; Alavés, 2  
R. Vallecana, 0; Valladolid, 0  
Calvo Sotelo, 1; Jaén, 0  
Huelva, 1; Granada, 0  
Tenerife, 1; Gijón, 1

### Auto Escuela SANTIAGO

SISTEMAS MODERNOS, RAPIDEZ DE APRENDIZAJE

## Tercera División

(Grupo I)

Ensidesa, 2; Basconia, 0  
Gijón, 1; Guecho, 0  
Langreo, 4; Baracaldo, 2  
Gran Peña, 1; Sestao, 1  
Lugo, 1; Guernica, 1  
Compostela, 0; Bilbao Ath., 2  
Naval, 0; Arosa, 2  
Laredo, 1; Caudal, 1  
Arenas, 3; Ferrol, 1  
Torrelavega, 5; Orense, 0

(Grupo II)

Pañferradina, 0; Pegaso, 0  
At. Madrileño, 0; Tudelano, 0  
Lagronés, 2; Moscardó, 0  
Touring, 3; Talavera, 1  
S. Sebastián, 3; Palencia, 2  
Mirandés, 0; Osasuna, 1  
Lagun Onak, 5; Zamora, 1  
Real Unión, 2; Calahorra, 2  
Leonesa, 2; Carabanchel, 0  
Torrejón, 2; Castilla, 0

(Grupo III)

Mallorca, 4; Aragón, 1  
Poblense, 0; Lérida, 0  
Acero, 4; Yeclano, 1  
Tarragona, 1; Eldense, 0  
Ganda, 1; Olímpico, 1  
Onteniente, 2; Vinaroz, 0  
Gerona, 3; Reus, 1  
Villena, 2; Huesca, 2  
Sabadell, 2; At. Baleares, 0  
Ibiza, 3; Constanca, 0

(Grupo IV)

Diter Zafra, 4; Badajoz, 2  
Xerez C. D., 2; Valdepeñas, 1  
Linares, 1; Sevilla At., 1  
Orhuela, 1; San Fernando, 0  
Ceuta, 0; Murcia, 0  
Algeciras, 1; G. Melilla, 0  
Betis, D., 1; Almería, 0  
Guadalajara, 1; Cacereño, 1  
Mérida Ind., 1; Jerez Ind., 0  
Portuense (descansa).

### PRIMERA DIVISION

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 AT. MADRID	32	19	7	6	59	29	45	+13
2 BARCELONA	32	17	8	7	66	33	42	+10
3 ATH. BILBAO	32	14	8	10	52	42	36	+4
4 LAS PALMAS	32	14	6	12	53	49	34	+2
5 BETIS	32	14	6	12	39	38	34	+2
6 VALENCIA	32	12	9	11	49	44	33	+1
7 REAL MADRID	32	12	9	11	55	50	33	+1
8 ESPAÑOL	32	13	7	12	58	59	33	+1
9 SEVILLA	32	11	11	10	31	37	33	+1
10 R. SOCIEDAD	32	12	8	12	52	38	32	
11 SALAMANCA	32	13	6	13	30	31	32	
12 ELCHE	32	11	9	12	44	46	31	-1
13 HERCULES	32	11	9	12	34	37	31	-1
14 BURGOS	32	13	4	15	43	40	30	-2
15 ZARAGOZA	32	9	9	14	40	50	27	-5
16 SANTANDER	32	10	7	15	37	60	27	-5
17 CELTA	32	8	11	13	20	38	27	-5
18 MALAGA	32	5	6	21	23	56	16	-16

### SEGUNDA DIVISION

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 SP. GIJON	34	17	10	7	59	30	44	+10
2 R. VALLECANO	34	16	9	9	43	31	41	+7
3 CADIZ	34	15	10	9	51	39	40	+6
4 OVIEDO	34	17	6	11	44	39	40	+6
5 TARRASA	34	12	13	9	40	30	37	+3
6 JAEN	34	12	12	10	35	30	36	+2
7 ALAVES	34	12	11	11	52	39	35	+1
8 TENERIFE	34	13	9	12	44	44	35	+1
9 HUELVA	34	13	9	12	35	43	35	+1
10 VALLADOLID	34	13	7	14	52	49	33	-1
11 CORUÑA	34	10	13	11	38	46	33	-3
12 CALVO SOTELO	34	13	6	15	36	50	32	-2
13 CORDOBA	34	9	13	12	35	40	31	-3
14 PONTEVEDRA	34	9	13	12	31	38	31	-3
15 LEVANTE	34	10	10	14	41	53	31	-3
16 GETAFE	34	11	9	14	29	40	31	-3
17 GRANADA	34	11	8	15	33	35	30	-2
18 CASTELLON	34	11	7	16	37	41	29	-5
19 SAN ANDRES	34	8	13	13	35	45	29	-5
20 BARCELONA AT.	34	9	9	16	35	44	27	-7

### TERCERA DIVISION (GRUPO IV)

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 MURCIA	32	20	6	6	62	21	46	+14
2 CEUTA	32	17	8	7	51	24	42	+10
3 ALMERIA	32	17	5	10	62	31	39	+7
4 LINARES	32	15	9	8	33	23	39	+7
5 DITER ZAFRA	32	13	12	7	47	38	38	+4
6 BADAJOZ	33	16	6	11	48	48	38	+4
7 ALGECIRAS	32	14	8	10	38	35	36	+4
8 XEREZ C. D.	32	13	8	11	47	37	34	+2
9 SEVILLA AT.	33	10	13	10	35	42	33	-1
10 JEREZ IND.	32	10	11	11	29	44	31	-1
11 PORTUENSE	32	10	10	12	37	38	30	-2
12 CACEREÑO	32	9	11	12	32	45	29	-1
13 SAN FERNANDO	32	8	10	14	35	40	26	-6
14 VALDEPEÑAS	33	9	8	16	37	45	26	-6
15 MERIDA IND.	32	11	4	17	29	46	26	-6
16 ORIHUELA	32	10	6	16	29	49	26	-6
17 BETIS D.	32	9	7	16	40	58	25	-7
18 G. MELILLA	32	9	6	17	35	43	24	-8
19 GUADALAJARA	32	6	12	14	35	51	24	-8

### REGIONAL PREFERENTE

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 ESTEPONA	34	21	5	8	46	25	47	+13
2 CAROLINENSE	34	17	10	7	47	35	44	+10
3 LINENSE	34	17	9	8	50	28	43	+9
4 MOTRIL	34	17	8	9	49	33	42	+8
5 VELEZ	34	17	7	10	39	34	41	+7
6 PUERTO REAL	34	17	6	11	42	29	40	+6
7 MALAGUENO	34	16	7	11	50	33	39	+5
8 ILITURGI	34	15	9	10	45	35	39	+5
9 UBEDA	34	15	7	12	45	39	37	+3
10 MARBELLA	34	14	8	12	39	37	36	+4
11 RVO. GRANADA	33	11	10	12	29	34	32	-2
12 RONDA	34	11	9	14	37	42	31	-3
13 CORIA	34	11	8	15	43	47	30	-4
14 MONTILLA	34	11	7	16	35	40	29	-5
15 CADIZ B.	34	11	6	17	35	40	28	-6
16 BALON	34	7	14	13	23	33	28	-6
17 BERJA	34	10	7	17	43	67	27	-7
18 CORDOBA B.	34	8	7	19	43	52	23	-11
19 FUFNGIROLA	34	6	11	17	26	45	23	-11
20 DOS HERMANAS	33	5	9	19	32	70	19	-15

### PRIMERA REGIONAL (GRUPO II)

EQUIPOS	J	G	E	P	F	C	P	PN
1 ROTA	35	25	2	8	81	23	52	+16
2 AYAMONTE	35	20	10	5	61	28	50	+16
3 AT. SANLUQUEÑO	35	20	6	9	53	35	46	+12
4 LUCENTINO	35	17	8	10	57	46	42	+8
5 CARMONA	35	17	7	11	50	38	41	+5
6 PUEBLA	35	16	9	10	54	45	41	+5
7 ARCENSE	35	17	5	13	55	41	39	+5
8 MOGUER	35	14	9	12	51	51	37	+1
9 PUENTE GENIL	35	14	8	13	43	37	36	+2
10 SAN ROQUE	35	12	12	11	44	40	36	+2
11 ECJA	35	13	9	13	41	43	35	+1
12 CHICLANA	35	13	8	14	39	50	34	-2
13 LEBRIJANA	35	10	12	13	48	44	32	-4
14 RAYO	35	12	7	16	50	60	31	-5
15 VALVERDEÑA	36	11	8	17	37	49	30	-6
16 LA PALMA	35	9	10	16	44	64	28	-6
17 SOBERANO	36	10	7	19	36	58	27	-9
18 BARBATE	35	9	9	17	37	64	27	-9
19 TARIFA	36	8	10	18	50	65	26	-10
20 SANTA MARIA	36	10	5	21	43	67	25	-11
21 PILAS	36	8	9	19	38	64	25	-11

## 12 boletos ya, de 14 aciertos

MADRID, 8. (Afil.) — Resultado provisional del primer escrutinio celebrado esta noche correspondiente a la trigésimoquinta jornada del Patronato de Apuestas Mutuas Deportivas Benéficas.

De 14 resultados han aparecido, hasta el momento 12 máximos acertantes. De trece aparecieron 310, mientras que de 12 lo hicieron 5.904.

La recaudación de esta semana ascendió a 598 millones de pesetas aproximadamente.

## ANDRETTI GANO EL GRAN PREMIO DE ESPAÑA DE "FORMULA 1"

CIRCUITO DEL JARAMA, 8. — (Afil.) — El piloto italo-americano Mario Andretti, con un «Lotus», ganó el Gran Premio de España de Automovilismo, valedero para el Campeonato del Mundo de «Fórmula 1» disputado en el circuito del Jarama.

En segunda posición se clasificó el argentino Carlos Reutemann, con «Ferrari», seguido del sudafricano Jody Scheckter, con «Wolf».

### Auto Escuela SANTIAGO

CANALEJAS, 20. — TELEFONO 34 19 21.

## Regional Preferente

Rvo. Granada, 4; Dos Hermanas, 2  
Berja, 3; Estepona, 0  
Ubada, 2; Motril, 0  
Ilturgi, 2; Linense, 0  
Carolinense, 0; Cádiz B., 0

Vélez, 1; Balón, 0  
Coria, 2; Puerto Real, 0  
Ronda, 0; Malagueño, 2  
Montilla, 5; Marbella, 1  
Córdoba B., 2; Fuengirola, 1

## Primera Regional

(Grupo II)

R. Sanluqueño, 0; Sta. María, 1  
Barbate, 1; Pilas, 0  
Rota, 1; Ayamonte, 0  
Puebla, 2; San Roque, 0  
Chiclana, 1; Lucentino, 0

Lebrijana, 1; Puente Genil, 0  
Carmona, 2; Arcense, 1  
Tarifa, 1; La Palma, 1  
Soberano, 1; Ecja, 3  
Valverdeña, 2; At. Sanluqueño, 0  
Moguer (descansa).

## Segunda Regional

Chipiona, 2; Guadaira, 0  
Pilar C. F., 1; Xerez-Plata, 4  
Linense-Xerez B. (suspendido)  
Roteña, 2; Juventud Jerez, 1  
Hércules, 3; San Bernardo, 1

San Roque, 3; Algeciras B., 1  
Olvera, 0; Don Zolito, 3  
Sindicales, 3; Vejer, 0  
J. L. Barrios, 1; Portuarios, 1  
A. D. Pilar, 1; Ubrique, 1  
Vallense, 4; At. Los Barríos, 0

## LA QUINIELA GANADORA

OFRECIDA POR



MERCED

SI ES MERCED...

... es fresca!

Su leche de cada día.

1 R. Madrid-Santander 1  
2 Málaga-Las Palmas 2  
3 Salamanca-Betis 2  
4 Ath. Bilbao-Elche x

5 Barcelona-Español 1  
6 Hércules-R. Sociedad 1  
7 Sevilla-Celta 1  
8 Burgos-Valencia 1

9 Zaragoza-At. Madrid 2  
10 Oviedo-Tarrasa x  
11 Rayo-Valladolid x

12 Calvo Sotelo-Jaén 1  
13 Huelva-Granada 1  
14 Tenerife-Gijón x

PRIMERA DIVISION

AL GANAR EN ZARAGOZA, EL AT. DE MADRID TIENE EL TITULO EN EL BOLSILLO

Ganó el Betis en Salamanca y empató el Elche en Bilbao

EL AT. MADRID, EN CAMPEON

ZARAGOZA, 8.—(Afil). — Zaragoza, 0; At. Madrid, 2.

Ha dirigido el encuentro el colegiado cántabro señor Olavarría, que ha estado bien.

Zaragoza: Nieves; Heredia, Manolo González, Royo; Blanco, Duñabeitia; Jordao, García Castany, Porta, J. González y Juanjo.

A los 20 minutos del segundo tiempo, Víctor sustituyó a García Castany. En el último minuto Violeta a Heredia.

At. de Madrid: Reina; Marcellino, Pereira, Capón; Robi, Benegas; Leal, Leivinha, Rubén Cano, Alberto y Ayala.

En el minuto 31 del segundo tiempo Berméjo ha sustituido a Ayala y en el último minuto Aguilár a Leivinha.

GOLES

En el minuto 20 del primer tiempo, el At. de Madrid, inaugura el marcador, tras una internada de Robi por la banda derecha, que centra, y Rubén Cano sobre la marcha clava el balón en la red de fuerte disparo por alto.

En el minuto 17 del segundo tiempo, tras una bonita combinación de la delantera atlética, se interna Ayala por la izquierda, chutando consiguiendo el segundo tanto.

El triunfo del Atlético pueda con siderarse justo.

Todo el Atlético de Madrid, ha jugado en campeón y se ha mostrado como un equipo muy conjunto. El Zaragoza en cambio ha hecho un encuentro muy mediocre, especialmente sus delanteros que han pasado prácticamente inadvertidos, hasta el punto de poder considerarse al defensa Heredia como el mejor delantero local.

OTRA SORPRESA BETICA GANANDO EN SALAMANCA

SALAMANCA, 8.—(Afil). — En el Estadio Helmántico se ha jugado el encuentro de fútbol correspondiente a la Primera División de Liga entre el Salamanca y el Betis, habiéndose llegado al final de los 90 minutos con el resultado de Salamanca, 0; Betis, 1. El primer tiempo terminó con empate a cero goles.

Dirigió el encuentro el colegiado asturiano, señor Medina Igle-

sias que tuvo buena actuación

GOL

El tanto que dio la victoria al Betis fue marcado en el minuto 17 de la segunda parte por Gordillo quien aprovechando un fallo del defensa central Reza batió a Seoane.

El Betis llegó a Salamanca en busca de una victoria que le pusiera en camino de los torneos europeos, única aspiración de charros y andaluces con sus conjuntos ya clasificados sin necesidad de los puntos para otra misión

REPARTO DE PUNTOS EN «SAN MAMES»

BILBAO, 8.—(Afil). — Athletic de Bilbao, 1; Elche, 1.

El Athletic de Bilbao y el Elche han empatado a un gol (1-1), en partido de fútbol del Campeonato de Liga de Primera División, disputado esta tarde en San Mames. El primer tiempo finalizó con ventaja del conjunto bilbaíno.

Dirigió el partido el colegiado balear, señor Borrás del Barrio.

Abrió el marcador el Athletic de Bilbao, en el minuto 10, por mediación de Churruca, quien recibió un pase de Escalza desde el lado izquierdo; el tanto fue de bella ejecución. El gol del empate subió al marcador en el minuto 13 del segundo tiempo. Cristo aprovechó un fallo de la defensa vasca, y desde cerca, por bajo, batió a Iribar.

REAL MADRID, 2; RACING DE SANTANDER, 1

MADRID, 8. (Afil). — El Real Madrid venció al Racing de Santander por tres goles a uno, en partido de Liga jugado esta noche en el estadio «Santiago Bernabeu», que registró una flojísima entrada debido a que el encuentro fue televisado en directo.

Al descanso se llegó con ventaja local de un tanto a cero.

Arbitró el señor Crespo Auer del Colegio Catalán, con muchos errores.

GOLES:

19 minutos: Rechace de la zaga santanderina que Jensen se lleva con el brazo y tras driblar a dos defensores, remata a bocajarro. Damas toca el balón, pero no puede impedir que entre en su meta.

31 minutos: Falta que saca Sergio sobre Jiménez, quien sólo ante Miguel Angel le bate por bajo.

57 minutos: Fallo garrafal de Portu al intentar ceder un balón a Damas, que se le queda corto, y Jensen empalma a la red.

86 minutos: Bricante jugada de De Bosque por el lado derecho del arco santanderina, con disparo que rechaza Damas para que Aguilár empuje al fondo del marco.

OPORTUNO TRIUNFO DEL HERCULES

ALICANTE, 8.—(Afil). — El Hercules de Alicante venció a la Real Sociedad de San Sebastián por 2-0, victoria que asegura la permanencia del equipo alicantino en Primera División.

Arbitró, señor Acebal Pezón, del Colegio asturiano, que tuvo una mala actuación.

GOLES

1-0. Minuto 30. Sancayetano es derribado dentro del área, originando un penalty que Comisso tira a las mallas.

2-0. Minuto 41. Jugada de Comisso con centro de Carcelén que Barrós remata fuerte a la red.

SEVERA DERROTA VALENCIANA

BURGOS, 8.—(Afil). — Cuatro goles a uno ha sido el resultado final del encuentro de Primera División jugado en «El Plantío», entre el Burgos y el Valencia. La primera parte finalizó con dos-cero también favorable al conjunto burgalés.

GOLES

1-0. Minuto 26. Lanza un chut Viteri, rechaza el portero valencianista y Quini recoge y marca.

2-0. 40 minutos. Tiro a puerta de Valdés de roza el larguero pero Quini remacha a gol.

3-0. 50 minutos. Botubot derriba a Viteri cuando se internaba y el árbitro decreta penalty. Lo tira Valdés y marca, pero el colegiado ordena repetirlo, entendiéndose que el norte se había movido, Valdés tira de nuevo y marca.

4-0. 76 minutos. Viteri que arrebató la pelota Carrete se interna ante la portería de Pereira y marca.

4-1. 89 minutos. Penalty contra el Burgos por obstrucción de Viteri a Eloy dentro del área. Kempes es

el encargado de lanzarlo y marca el único tanto valencianista.

MUCHOS GOLES EN EL BARCELONA-ESPAÑOL

BARCELONA, 8.—(Afil). — Barcelona, 4; Español, 2.

El Barcelona presionó desde el principio y a los 20 minutos marcó su primer gol en un centro de Sánchez, el balón se le escapa de las manos a Echevarría y cae a los pies de Clares que de tiro raso lo envía a la red. El Español respondió y a los 33 minutos empató. Inicialmente con algún contraataque peligroso la jugada Osorio que entrega a Caszely en fuera de juego, éste se mete en el área, buria la salida de Artola, que le derriba, pero el balón va a parar a Marañón que establece el empate. Protestan los jugadores barcelonistas, alegando que el linier había señalado el fuera de juego. El árbitro consulta y da el gol en medio de una gran bronca. Vuelve a la carga el Barcelona y a los 38 minutos se pone de nuevo por delante en el marcador. Saca de Esquina Sánchez cabecea Neeskens y cuando bien de cabeza, marca el segundo gol.

En la segunda mitad el Barcelona aclara pronto en el marcador al conseguir a los 3 minutos su tercer gol. A pase de Cruyff, se mete Asensi que lanza un fuerte disparo cruzado y aunque Echevarría toca el balón no puede impedir que se cuele. Y a los 18 minutos el cuarto gol azulgrana. Cruyff saca una falta, entrega a Asensi y éste de nuevo potente remate cruzado bate a Echevarría. Después, con la sustitución de Cruyff, bajó el ritmo del juego azulgrana, aunque aún una nueva oportunidad a los 33 minutos en que al lanzarse un corner, se ir a rematar Neeskens es empujado por Cuesta y el árbitro sanciona el penalty, que lanza Clares muy fuerte al poste.

En el último minuto, pase de Solsona a Cuesta, en difícil posición lanza un precioso disparo que vale el 4-2 definitivo.

Arbitró, regular, el señor Sánchez Aurminio.

NUEVA DERROTA DEL MALAGA

MALAGA, 7. (Afil). — Málaga, 0; Las Palmas, 2.

C. D. Málaga: Corral, Vara (Po-

po), Aráez, Nacho, Macías, Vilanova, Quevedo, Juan Carlos, Castromoro (Santi), Migueli y Esteban.

U. D. Las Palmas: Carnevali, Noly, Fernández, Roque, Wolf, Páez, Juaní (Fernández), Félix, Morete, Brindisi (Germán) y Miguel Angel.

Arbitro: Sánchez Ibáñez, extremeño, que estuvo bien

GOLES

Minuto 11. Centro de Miguel Angel con tiro de Morete y fallo de Corral.

Minuto 38. Garrafal fallo de Macías con centro de Morete a Juaní que marca.

En el primer tiempo se jugó más en el terreno malaguista y fue el equipo canario el que dominó en el centro del campo.

Fue en este segundo tiempo cuando el Málaga tuvo las oportunidades más claras de aumentar el marcador.

VICTORIA DEL SEVILLA

SEVILLA, 7. (Pyresa). — El Sevilla ha vencido al Celta por dos goles a cero en encuentro de Liga correspondiente a la trigesimosegunda jornada de la Primera División de fútbol. Al descanso se llegó con el resultado del final.

Sevilla: Páez; Juanito, Ribas, Gallego, San José, Jaén, Blanco (Varela), Rubio, Scotta, Cantudo y Montero (Yiyi).

Celta: Fenoy; Santomé (Santomé II), Manolo, Gómez, Bua, Villar, Carlos, Félix, Mori, Juan y Del Cura (Pati).

Arbitro: Oliva, mal. Amonesó a Juan.

Goles de Scotta (11 y 25 minutos).

COMENTARIO

En un partido que resultó más disraído en la primera mitad el Sevilla se ha anotado el triunfo sin gran esfuerzo. En la primera parte dominó más el equipo local, aunque la verdad es que tampoco disparó a puerta con puntería.

En el segundo tiempo, el Celta rehizo mucho el marcador y actuó mucho mejor anulándose un gol a los 58 minutos por supuesto fuera de juego, aunque nadie estaba a tiro en la jugada. El Celta ha jugado muy parsimoniosamente sin profundizar, hasta el extremo de que el primer disparo gallego se produjo a los 57 minutos de juego.

¡¡SU EQUIPO HA ESTADO ESPLENDIDO!!...

¡¡...CELEBRELO CON Fino San Patricio!!

Garvey JEREZ

## SEGUNDA DIVISION

# LA "DEBACLE" DEL CADIZ EN CARRANZA, NOTA DESTACADA DE LA JORNADA

## Oviedo y Rayo Vallecano también pincharon en casa

CADIZ, 7. (Pyresa). — Sorprendente victoria del Alavés sobre el Cádiz (0-2) en el «Carranza», en encuentro de Liga de Segunda División jugado esta noche. El primer tiempo terminó con el resultado inicial.

Cádiz: Santamaría; Cenitagoya, Berrachina, Urruchurtu, Rosado; Carvallo (Cortés), Ortega, Blanco (O.alea); Mané, Quino e Ibáñez.

Deportivo Alavés: Rodri, Odriozola, Morgado, Goñi, Zuloaga; Aramburu, Vidal (Trona), Marín; Valdano, Salamanca y Urquía (Baenal). Arbitró mal, Esquerdo Guerrero. Expulsó a Cenitagoya en el minuto 75, y amonestó a Urquía y Aramburu.

Goles: De Rosado (67 minutos) y Valdano (70 minutos).

Comentario: Sorpresa en el Estadio Ramón de Carranza en noche primaveral y con lleno hasta la bandera. Dominó el Cádiz que jugó para vencer, pero la fortuna no le acompañó. El meta Rodri y el colegiado señor Esquerdo, principales protagonistas del resultado hasta el punto de que al término del encuentro la fuerza pública tuvo que actuar energicamente para proteger al colegiado.

### EL GIJON PUNTUO EN TENERIFE

TENERIFE, 7. (Pyresa). — Tenerife, 1; Gijón, 1.

Tenerife: Bertinat; Marín, Hugo Fernández, Aparicio; Julio, Pepito; Maciel, Illán, Gilberto (Rafa) y Movilla (Chiqui).

Sporting de Gijón: Castro; Redondo (Abel), Núñez, Maceda; José Manuel, Joaquín; Morán, Ciríaco (Killer), Quini, Valdés y Ferrero.

Arbitró Uriz, muy mal. Expulsó en el minuto 47, a Marín por doble amonestación.

Goles de Valdés (8 minutos) y de Maciel (23 minutos).

Resultado totalmente justo del empate entre tinerfeños y asturianos, ya que cada equipo se anotó un tiempo.

### TRIUNFO DEL HUELVA

HUELVA, 7. — (Alfil). — Huelva, 1; Granada, 0.

### ALINEACIONES

Huelva: Alonso; Sivianes, Bonet, Gerolami (Isabelo); Martí, Alcorta; Espárrago, Andrés (Ocaña), Lapl, Rivero y Martín.

Granada: López; Gerardo, Edisson, Grande; Falito, Angulo; Parits, Antonio, Lorenzo (Santi), Insfran y Quiles (Fernández).

Arbitró Pez Pérez, del Colegio Aragonés, que estuvo bien.

### GOLE

Marcó el Recreativo de Huelva el gol del triunfo a los 44 minutos y medio, cuando va se cumplía el tiempo reglamentario de la primera parte. Fue una jugada en corto que partió de la zona ancha en campo granadínista entre Espárrago y Alcorta; este último bombeó el balón sobre el área y allí el arlete Rivero estuvo muy acertado ganando la acción al meta López y peinando el balón por encima de éste, lo envió al fondo de las mallas visitantes.

Merecidamente se ha impuesto el Recreativo de Huelva.

### REPARTO DE PUNTOS EN «VALLECAS»

MADRID, 8.—(Alfil). — Rayo Vallecano, 0; Real Valladolid, 0.

Rayo: Alcázar; Anero, José María (Raúl Díaz) Amolito; Uceda, Macua; Alvarito, Guzmán, Rial, Fe lines e Iglesias (Potele).

Valladolid: Llácer; Toño, Avellino, Santos; Antón, More (Docal); Díez, Mellado, Landaburu, Borja y Ruscky (Vicente).

Dirigió el encuentro el señor Estrelles, del Colegio valenciano, que se mostró meticuloso y con autoridad.

Las fuerzas estuvieron equilibradas en la primera mitad, con alternavas en ambas áreas. Las ocasiones más claras las protagonizaron Landaburu a los 8 minutos en fuerte disparo que con apuros envió a córner Alcázar y a los 16, Alvarito a pase de Rial, en fallo de Antón, malogró una ocasión que adelantara al Rayo en el marcador, pero Llácer, anuló la jugada con bastante fortuna.

El Rayo, ha cuajado una de sus peores actuaciones en su campo. Se notó la falta de un hombre ordenador y sobre todo las ausencias de González y Francisco, que rompieron el ritmo habitual de su juego.

Por el Valladolid, excelente la zaga con el portero y la eficaz labor en el centro del campo de Landaburu, que fue el creador del juego vallisoletano en la zona central y buena impresión que causaron Borja, Mellado y Díez.

### APUROS PARA EL CALVO SOTELO

CIUDAD REAL, 8.—(Alfil). — Calvo Sotelo, 1; Real Jaén, 0.

Arbitró el colegiado murciano, Jiménez Sánchez, que no estuvo bien.

El primer peligro se produce a los 3 minutos de juego en falta a Odair cerca de la línea de área. El Jaén tiene en seguida la ocasión más clara de gol que no aprovecha: Escapa José Luis, sale Franco y le regatea el extremo pero este falla el tiro saliendo el balón fuera un minutos después, a los 6 minutos de juego, en rápido contraataque, Odair recibe un buen servicio desde el lado derecho y, de cabeza, remata imparablemente el primero y único gol del partido.

Nada más comenzado el segundo tiempo se ve que el Real Jaén

## Pronósticos a la próxima quiniela

1 R. Madrid-At. Madrid	1 x 2
2 Santander-Málaga	1
3 Betis-Ath. Bilbao	1 x
4 Elche-Barcelona	1 x
5 Español-Hércules	1
6 R. Sociedad-Sevilla	1
7 Celta-Burgos	1
8 Valencia-Zaragoza	1
9 Gijón-Coruña	1 x 2
10 Córdoba-Real Oviedo	1
11 San Andrés-Castellón	1 x 2
12 Barcelona At.-Cádiz	2
13 Alavés-Rayo Vallecano	1
14 Jaén-Huelva	1

quiere conseguir el empate. Presiona con fuerza. Mientras, el Calvo Sotelo retrasa sus líneas.

El Calvo Sotelo ha ganado con apuros dos valiosos puntos, ya que más agotado que su contrario en la segunda parte, se las vió y deseó para achicar balones.

### IGUALADA EN OVIEDO

OVIEDO, 8.—(Alfil). — Oviedo, 1; Tarrasa, 1.

Arbitró el encuentro el colegiado señor Aramages, que estuvo regular.

### ALINEACIONES

Real Oviedo: Dujkovic; Laguna, Maxi, Jacquet; Tensi, Vicente; Alarcón, Iriarte, Galán, Javier (Mariano), Ortuondo.

Tarrasa: Vallespir; Valdés (Ramos), Jiménez, Arias; Nieto, Morate; Bío, Plas, Cruz Carrascosa, Gonzalo, Medina (Clotel).

### GOLES

En el minuto 33 de la primera parte Iriarte a pase de Galán establece el 1-0.

En el minuto 15 de la segunda parte tras un fallo de la defensa ovetense Cruz Carrascosa consigue el empate.

El resultado puede considerarse justo, ya que si bien es verdad que en la primera parte el Oviedo fue superior al Tarrasa, tampoco lo es menos que el equipo catalán dominó en los últimos 45 minutos.

### REPARTO DE PUNTOS

PONTEVEDRA, 8. (Alfil). — Con empate a cero tantos finalizó el encuentro del Campeonato Nacional de Liga de Segunda División, que esta tarde disputaron en el estadio de «Pasarón» el Pontevedra y el San Andrés.

Mal partido con un resultado que puede considerarse justo, ya que ninguno de los equipos hizo méritos para alzarse con la victoria. El encuentro resultó aburrido y falto de fútbol técnico. Los catalanes practicaron un cerrado sistema defensivo, que el Pontevedra no supo romper.

### POR LA MINIMA SE IMPUSO EL LEVANTE

VALENCIA, 8. (Alfil). — El Levante ha vencido por un gol a cero al Getafe, en encuentro de fútbol de Segunda División disputado esta tarde en el «Nou Estadi» del Levante.

### El gol:

Minuto 55, González cede a Alfonso que pasa a Magdaleno, bien situado, quien regatea al meta visitante y empuja el balón a la red.

El Getafe opuso un gran espíritu de lucha al equipo levantínista, poniendo las cosas difíciles a los valencianos.

### APURADO TRIUNFO CORUÑES

LA CORUÑA, 8. (Alfil). — El Coruña ha vencido al Córdoba por dos goles a uno en partido oficial de Liga de Segunda División disputado en el estadio de «Riazor».

Arbitró Miguel Pérez, del Colegio catalán, regular.

### Goles:

A los 30 minutos de juego Rabadreira saca un córner, cabecea Gallego y Castro; también de cabeza, inaugura el marcador. A los 40 minutos pase de Onega a Cuesta y

este marca el empate. A los (9 minutos) Castro, de buen disparo, logra el dos-uno definitivo.

### GRAVE TROPIEZO PARA EL CASTELLON

CASTELLON DE LA PLANA. — El C. D. Castellón ha perdido dos puntos en casa frente al Barcelona At. al ser derrotado por 0-1, que pue

den decidir su descenso de categoría.

Arbitró Díaz Frías, castellano, regular.

El único gol del partido se produjo a los 29 minutos de juego. En un contraataque del Barcelona, avanzó Estella por la izquierda y centró raso sobre el área, disparando finalmente Rebollo, junto al

Aportación Bosch al "Ahorro de Energía".

# Unas nuevas bujías Bosch gastan menos.



### Economic energy

con la "chispa infatigable" de las bujías Bosch. Circular con bujías fatigadas por el uso le hacen gastar más gasolina, además se producen fallos de encendido.

Cambie a tiempo sus bujías.

Las bujías Bosch Termoelásticas son autolimpiantes, evitando fallos de encendido.

Con bujías Bosch perfecto funcionamiento de su motor, en tráfico en ciudad o carretera, ahorrando combustible.

Unas nuevas bujías Bosch le hacen ahorrar por su calidad, funcionamiento y precio.

Ponga unas Bosch, de "chispa infatigable". Nada tan económico como la calidad Bosch.



Bujías

# BOSCH

Chispa infatigable

Bosch, toda la electricidad y la electrónica para el automóvil.

# PESIMO ENCUENTRO DEL XEREZ Y APURADO TRIUNFO ANTE EL VALDEPEÑAS

## La habilidad de Choquet forzó la victoria jerezana

En Jerez, cuando eclosiona su multicolor FERIA del Caballo, todo es alegría y tipismo; todos son copas, euforias, amistad y galanura. Jerez en feria es como un farolillo reventón de buenas voluntades y de entrañables afectos. Es el cangilón de la noria, la fanfarria de la calle del «Infierno», el señorío de su paseo de caballos, la gracia de las morenas, mozas en atuendo de faralaes, y la copa, la sonrisa y el abrazo en cada amigo y en cada caseta... Jerez en feria es...

¡Huy, perdón, que tengo que escribir una crónica de fútbol y resulta que estoy hablando de la feria! Ustedes perdonen, lectores. Pero es que, la verdad, a mí —y a ti, y a éste, y a aquél, y al otro...!— la feria me tira mucho. Y de fútbol, lo que se dice fútbol, la verdad es que el sábado en el Estadio Doméca vimos menos que un ciego en un túnel. La verdad es que, de no ser que mi director no me lo iba a autorizar, me entran ganas de hacerle caso a un amigo que me dijo al terminar la parodia de encuentro de ayer: «¡Oye, Antonio, tienes una «papeleta», ¿eh?». Y yo le dije: «¿Por qué?». A lo que me respondió: «¡Hombre, tú estás especializado en crónicas de fútbol, y no en «charlotadas» toreras, que eso deben escribirlo los críticos taurinos o los comentaristas de festivales... así, que es una papeleta contar ahora lo que ha pasado aquí! Y bueno, no es que

XEREZ C. D., 2 (Choquet); VALDEPEÑAS, 1 (De la Riva).

**ALINEACIONES**

Xerez C. D. — González; Chicha, Navarro, Ravelo, David, Félix, Sarmiento, Carbonell, Ballesteros, Garrido y Remuzgo.

Valdepeñas. — Amieiro, Blanco, Macipe, Campos, Tomás, De la Riva, González, Alonso, Jaunín, Manolín y Cano.

**SUSTITUCIONES**

Dos cambios en el Xerez y uno solo en el Valdepeñas. Por los jerezanos, Choquet reemplazó a Sarmiento, al comenzar el segundo período, y Orife a Garrido, ya mediado el segundo tiempo. Por el conjunto manchego, Ruto reemplazó a González.

**ARBITRO**

Dirigió el encuentro —es un decir, claro— el melillense Marmolejo Fernández. Sin capacidad física para seguir el juego desde una distancia mínima, con una ceguera total en las áreas y con una ineptitud que vienen a corroborar su próxima retirada del arbitraje activo. La verdad es que debe servir para cualquier otra cosa, menos para arbitrar un partido. Anuló un gol al Xerez y dejó sin sancionar dos claros derribos a Sarmiento —uno de ellos con lesión, incluso— dentro del área. Un arbitraje rematadamente malo, producto de la incapacidad técnica y física del colegiado, ya que no le suponemos mala intención.

la cosa llegara a «charlotada»; pero palabrita de honor, que lo que menos vimos los sufridos y esporádicos aficionados que acudi-

mos a las gradas del Estadio Doméca —no creo que se llegara a los 30.000 duros bruto de taquilla— fue fútbol.

**POQUITO QUE CONTAR**

Allí vimos a un Xerez al que le faltó, incluso, ambición y ganas. Qué el Valdepeñas fue un rival peleón, incómodo, luchador y con peligro en sus contragolpes, de acuerdo. Pero es que el sábado hasta el «San Telmito» —pongo por caso— era capaz de ser incómodo, agresivo, peligroso y luchador ante el Xerez. Durante esta temporada, el equipo nos ha dado partidos regulares, malos y hasta pésimos. Pero tan malo como el del sábado, nunca. Palabrita, vuelvo a decir, que si yo no llego a saber con razón de bases que la directiva se había gastado su dinerito en pagar una concentración en Chipiona, para evitar los peligros de la feria, y de que incluso se ha buscado dinero hasta debajo de las losas para ponerlos al corriente de las tres «primas» que se le debían, antes de que llegara la feria —no se les iba a dejar a los honestos, honrados y sacrificados profesionales xerecistas sin dinero en la feria, claro!—; si no llego a saber esto de buena tinta, palabrita que hubiese pensado que los jugadores llegaban al partido directamente del Real de nuestra feria o que estaban descontentos y apáticos por la falta de sus ingresos. Tan pobre espectáculo dieron, tan poco rindieron los jugadores ayer —en un partido que era clave y vital para las aspiraciones del equipo y en el que debían de haberse «comido» el balón para justificarse ante una afición descontenta y angustiada—; tan poco expusieron y arriesgaron, que creo —la directiva sabrá lo que hace— que se

**GOLES**

1-0 52 minutos. En plena presión xerecista, un defensa envía un centro sobre su propia área. Amieiro no acierta a despejar y Choquet, de cabeza, bombea la pelota para que ésta llegue a las mallas.

1-1 70 minutos. Falta que saca Blanco y De la Riva, desmarcado, cabecea en parábola hacia el ángulo opuesto a donde se encontraba González, cubriendo el marco.

2-1 Se cumplía el último minuto —quizás, el descuento— cuando en una melé en el área visitante, Choquet acierta a meter el pie y batió de tiro raso, flojito y, casi, casi, «chambón», al meta valdepeñero, al que el balón le pasó mansamente por debajo del cuerpo.

**INCIDENCIAS**

Partido nocturno, adelantado a la fecha del sábado. Terreno de juego incomprensiblemente resbaladizo y algo blando, aunque en buen estado de conservación. Floja, muy flojita entrada, con una afición que —quizás por las euforias feriales— se mostró incordiante y bullanguera en sus protestas. Hubo tarjetas de amonestación para el visitante Tomás y para los jerezanos Ballesteros y Ravelo. El árbitro anuló un gol a Ballesteros, por fuera de juego, en una jugada en la que tiró Choquet, rechazó el meta, y Ballesteros empujó a la red. ¿Se lo explican ustedes?

deben repartir multas, con la misma rigurosidad que se pagan los premios en las horas felices. La afición de Jerez, la afición del Xerez C. D., no merecan lo que el equipo le ofreció.

**Y POCO MAS**

Y, ya digo, que poco más hay que contar. El equipo, los jugadores, han decepcionado totalmente. Se ha ganado, sí. Pero hay veces que eso no basta. Porque cuando la directiva hace sus esfuerzos por conseguir para ellos lo mejor —y la directiva no puede marcar goles, ni correr en el campo, ni luchar con los rivales—; cuando la directiva hace lo que está haciendo por los futbolistas —a los que este año, desde el titular hasta el suplente que no ha jugado un partido, se les ha «animado» al máximo—, y cuando la afición está respondiendo como ha respondido este año —porque las bajas de socios se han compensado en asistencia al cam-

po—; cuando todo se está haciendo lo mejor que se puede, no se puede ofrecer un partido como el que se ha ofrecido. La afición no se lo merece y tiene derecho a coger los enfados que, como anoche, cogió.

—Se ganó, eso sí; y quizás contente a algunos. Los resultados cuentan por encima de las demás cosas. Pero hay que sembrar la labor para la próxima temporada. No sólo de puntos vive la afición sino también de buenos espectadores. Y el que anoche ofreció el equipo sólo puede olvidarse con una copa, o dos, o las que calgan en la feria. Estamos en Jerez y en feria y es mejor hablar de ello que de fútbol. ¡Viva la feria y olé...! —

ANTONIO ARIAS

### 10 millones de marcos por las piernas de Bekenbauer

MUNICH, 8. — (Alfil). — El Bayern de Munich ha hecho asegurar por diez millones de marcos (casi trescientos millones de pesetas), las piernas de Franz Beckenbauer, según ha revelado el presidente del club, Wilhelm Neudecker, en el diario del Bayern.

Neudecker indica que el club había tomado esta decisión con el fin de que Beckenbauer, que próximamente se trasladará al Cosmos de Nueva York, contribuya, hasta finales de la temporada 1977, a asegurar al Bayern la participación el año próximo en la Copa de la «UEFA».

**COMPRO**  
Oro, Plata, Brillantes,  
Esmeraldas  
Monedas  
Relojes antiguos  
Pagamos todo su valor

**JOYERÍA**  
**AGARRADO**  
Honda, 19 - Telf. 342668

## ANIS CASTELLANA regala ahora en su Concurso:



**SIMCA 1000**  
«COCHE DE RAZA»



En la emisión del programa CARRUSEL DEPORTIVO transmitido por la CADENA SER el domingo 1 del actual mayo se determinó el número 260, coincidente con las tres últimas cifras del primer premio de la Lotería Nacional del viernes anterior, para el sorteo de otro automóvil SIMCA 1.000, que será adjudicado por cada cinco jornadas de Liga (un número por cada jornada de Primera División que se juegue en domingo).

Envíe su etiqueta, cuyas tres últimas cifras coincidan con dicho número 260 a RADIO MADRID, Avenida José Antonio, 32, MADRID-13, poniendo al dorso su nombre, dirección, teléfono y firma, e indicando en el sobre «PARA EL CONCURSO DE ANIS CASTELLANA».

Sólo serán válidas las etiquetas de las series AC y posteriores.

**ANIS CASTELLANA** el anís de España

**RIANAL**

OBSEQUIA CON  
UNA CAMISA  
**SUYBALEN**  
AL JUGADOR

**CHICHA**

**POR HABER SIDO EL MAS DESTACADO EN EL PARTIDO CELEBRADO AYER.**

Opinión de los entrenadores presentada por:

# Talleres San Pedro

## M. ROBLES

CERRAJERIA \* CARPINTERIA METALICA \* ESTRUCTURAS METALICAS \* NAVES INDUSTRIALES \* ACERO INOXIDABLE ALUMINIO ANODIZADO.

ASTA. 18. — TELEFONOS 34 49 52 — 34 45 23.

# “NOS PERJUDICO EL ARBITRO” (TOMAS)

## «Guerra de nervios» (Negrillo)

### (No soy quien para juzgarme) (el colegiado)

Demasiados nervios, excesiva precipitación y al final victoria local con ese oportuno gol de Choquet, que valió al Xerez C. D. la renta suficiente para conseguir el triunfo ante el Valdepeñas. Dos puntos que eran vitales para la escuadra xerezista en sus ánimos de asegurar una estabilidad con proyección hacia la Segunda División «B».

El Valdepeñas después de haber dado el cese a dos entrenadores en la actual temporada, sigue depositando la responsabilidad en su jugador y capitán Tomás para que dirija técnicamente a su equipo. Tomás se lamentaba al final cuando nos comentaba el partido, ya que recibir el gol de la derrota en el último minuto tiene su «guasa». Sin embargo el capitán valdepeñero fue todo amabilidad al atender nuestra misión informativa, manifestándonos:

—El partido ha sido muy nivelado. Se jugó con un gran interés, pero el árbitro nos ha perjudicado bastante. La verdad es lo que esperaba. Ya conocía de esta misma temporada que este mismo árbitro dirigió partidos nuestros nos perjudicó enormemente. Sobre todo tenemos un recuerdo horrible del partido que jugamos en Almería. Cuando conocí que iba a dirigir este partido, incluso llegué a pedir a nuestra directiva que hiciera las gestiones oportunas para que lo cambiara. Es más hoy ha vuelto a perjudicarnos y me parece que lo correcto sería que señores así se retiraran ya del fútbol definitivamente. Ya está bien. Está no hay quien lo aguante. Que este árbitro esté en categoría nacional es una vergüenza.

—¿Qué le pareció su rival del Xerez C. D.?

—Tenía referencias de que es un equipo que anda muy bien atrás, pero en esta ocasión anduvo muy descolocado. Delante les hemos amarrado muy bien y para mí creo que el Valdepeñas se sujetó estupendamente hasta el punto de realizar un partido fabuloso. El Xerez no ha podido contrarrestar en los marcajes que le habíamos hecho y desde luego ya le digo que si no hubiese sido por el árbitro, el partido no lo hubiesen ganado.

—¿Aguardaban a la posibilidad de haber conseguido el punto que tenían casi al alcance?

—Lo ví con mayor optimismo cuando logramos el empate. Sin embargo no me fiaba del árbitro en ningún instante y la verdad es que el gol que ha supuesto nuestra derrota fue conseguido en fuera de juego. Reitero que esto es una vergüenza cuando un equipo que viene a luchar modestamente se encuentra esta adversidad. Mira, nosotros no queremos que nos regalen nada, que nos den lo nuestro, lo que ganamos en el terreno de juego y nada más.

—¿Contento con la actuación de sus compañeros?

—Mucho. Recordará usted que cuando vinimos a jugar ante el Xerez Industrial estuvieron fatal. En esta ocasión tengo que decir-

le todo lo contrario. Han luchado desde el principio hasta el final.

### «UN PARTIDO A RESPETAR» (NEGRILLO)

Respiraba hondo José María Negrillo. Con grandes dificultades el

### TROFEO *Saldaña* al máximo goleador de la temporada

#### Xerez C. D.

SARMIENTO	9
PAJUELO	6
GARRIDO	5
RAVELO	4
CARBONELL	4

#### Xerez Industrial C. F.

VILLALUSTRE	5
QUEJO	4
VEGA	3
POLACO	2
MANOLIN	2

VESTIR EN *Saldaña* es... acertar

Xerez C. D. su equipo, había superado el trance. De ahí que el mister xerezista considerara:

—Un partido al que había que darle cierto respeto, porque este mismo equipo había perdido por la misma diferencia en Almería y Murcia, logró los dos puntos en el terreno del Portuense, empató en su última salida en Badajoz, conjunto éste último que vimos muy bien recientemente ante el Xerez Industrial, y sin embargo el Valdepeñas le había empatado en «El Vivero». Forman en definitiva un bloque de chavales jóvenes, correosos, que no crean mucho el fútbol y van más a destruir. Por la parte que nos corresponde, nosotros tampoco hemos sabido serinar el fútbol que mis jugadores saben hacer. De ahí que me pareciera que era la noche y el día en el cambio, por la actuación ofrecida, en cuanto al partido que hicimos en Sevilla.

—¿Pusieron interés sus jugadores?

—No hay que dudarlo. Todos han batallado con una gran ilusión. Pero simplemente el interés no basta, puesto que lógicamente tenemos que buscar el ingrediente de hacer un fútbol, como hay varios jugadores en nuestro equipo que saben hacerlo. Esa calidad es la que yo pretendo que se haga para que se satisfaga a la afición. Mis pretensiones son que además de ganar ofrecer espectáculo. Por eso estoy muy disgustado de que

no se haya conseguido. Insisto en que no hubo hombres que se hayan inhibido, sino que si no nos hubiésemos concentrado desde la noche del viernes, entonces hubiese parecido que veníamos directamente a jugar desde la misma feria.

—¿Esperaba la victoria?

—Ni yo, ni nadie que haya visto el partido. Se apreciaba ya que éramos impacientes, apañado por los nervios. Estábamos elevando demasiado el balón y el sistema de juego no facilitaba posible penetración. Menos mal que el punto que teníamos perdido, a última hora se ha conseguido.

—El capitán del Valdepeñas reclamaba sobre la legalidad del tanto del triunfo de su equipo, ¿qué opina Negrillo?

—Yo lo único que le diría a este señor es que su actuación en el campo ha dado muy pocas muestras de deportividad.

—¿Crees que el Valdepeñas fue algo brusco?

—Han sido un par de jugadores que ya en la primera parte trataron de romper nuestros nervios, porque el mismo extremo izquierdo le dió un bocado a Navarro que podrá observar que tiene los dientes de su adversario clavados en un hombro. Y precisamente el número 5 el capitán fue el primero en sacar las armas de la guerra.

—¿Por qué no ha jugado Piñero?

—Es un jugador que aparte que

se le pueda apreciar un cariz de co, posee una humanidad tremenda. Y ha sentido muchísimo la lesión de ese jugador amigo suyo de ese compañero en el campo que milita en diferente equipo que es Ferrer. Aquella lesión que le produjo que fue sin querer y totalmente fortuita. Yo no podía arribar a Piñero, porque psicológicamente era mejor darle el oportuno descanso.

—¿Qué le pareció la actuación del árbitro?

—En líneas generales si hubiese pitado dos penaltis que hubo, en por empujón y otro que hubo e trándole por detrás a Sarmiento ya creo que no se hubiese comido la cosa, como a última hora ha visto complicada. Este hombre es el último año que arbitra, por que ya está bien. No ha querido hacer siquiera un arbitraje cómodo, pitando lo que él ha visto.

—¿Marcador justo?

—Visto el desarrollo general del partido, considero que sí. He estado atacado más, aunque la calidad del juego la vamos a dejar a un lado. La afición sin embargo ha sido estupenda, porque nos animó en todo instante y comprendió gran responsabilidad que tenemos. Así se puede definir que el resultado fue justo en cuanto a empuje, porque de fútbol hubo muy poco.

—¿Se falló por la poca presión en los pases?

—Eso ha sido uno de los males mayores y cuando aquí se juegan esos partidos de las características como en esta ocasión, donde tanto nos envolvía la responsabilidad. De todas formas lo principal es que los dos puntos se han dado a favor de nuestros colores.

### «NO SOY QUIEN PARA JUZGARME» (EL ARBITRO)

No había satisfecho la actuación arbitral ni a vencedores ni a vencidos. Sin embargo encontramos muy tranquilo al colegiado mellillense Marmolejo Fernández, quien sobre el partido nos dijo:

—No soy quien para juzgarme. Creo que lo he hecho bastante bien, ya que fui totalmente neutral.

—¿Por qué las cinco tarjetas?

—Fueron dos para el Xerez tres para el Valdepeñas. Por el bando local al número 9 por tirar al suelo, fingiendo penalty, y al 15, por dirigirse a mí protestándome. En el visitante, el cinco por entrar al jugador en plancha, y el 8 por dirigirse a mí sin ser ovillado.

—En general ¿hubo corrección?

—Conmigo si la hubo, ahora entre ellos se tiraron duros, pero siempre he apreciado más que nada la virilidad.

—¿Influyen mucho los nervios?

—Se habrá dado usted cuenta que cuando me he venido para la caseta al final del primer tiempo y el partido estaba empatado a cero, cómo ha reaccionado el público. Sin embargo si el marcador tuviese un tres-cero entonces cambiaría la decoración. Los aficionados lo que quieren es ganar.

JERONIMO ROLDAN



ROGAD A DIOS EN CARIDAD POR EL ALMA DEL SEÑOR

## D. PABLO PORRO GUERRERO

ESPOSO QUE FUE DE LA SEÑORA

### Doña Carolina Romero García-Pelayo

FALLECIO EL DIA 22 DE ABRIL PPD., DESPUES DE RECIBIR LOS SANTOS SACRAMENTOS.

### R. I. P.

### El personal de Sánchez Romate Hermanos

RUEGA A SUS RELACIONES Y AMISTADES ENCOMIENDEN SU ALMA A DIOS NUESTRO SEÑOR Y ASISTAN A LA MISA QUE POR SU ETERNO DESCANSO TENDRA LUGAR HOY LUNES, DIA 9, A LAS OCHO DE LA TARDE, EN LA CAPILLA DEL COLEGIO DE EL PILAR (MARIANISTAS), POR CUYO ACTO DE CARIDAD CRISTIANA LES QUEDARAN RECONOCIDOS.

JEREZ DE LA FRONTERA, 9 DE MAYO DE 1977.

(MODELO 5)

### Comisión Provincial de Urbanismo

## El Ministerio de la Vivienda desestima las peticiones del Ayuntamiento sobre el "Cádiz 3"

Bajo la presidencia del gobernador Civil de la provincia se reunió en la sede del Gobierno Civil la Comisión Provincial de Urbanismo en la que entre otros, se trataron de los siguientes asuntos:

Se tomó el acuerdo de solicitar de la Alcaldía de Cádiz, la suspensión de las obras de construcción de un edificio en Avenida José León de Carranza y Paseo Marítimo, promovido por Compañía Inmobiliaria del Atlántico, S. A., en tanto no se comple en las diligencias iniciadas con el informe solicitado del Ayuntamiento para conocer la vigencia de la licencia en su día otorgada por la Corporación Municipal.

Fueron aprobados el plan parcial de Ordenación Urbana «Ibúvespania», en San Roque; los proyectos de pavimentación de las calles San Viden'e, Eustaquio Avila y Pago de Troya de Puerto Real y el proyecto de supresión de paso a nivel en el p. k. 133/315, paso inferior de peatones de la referida localidad, así como la ordenación de tráfico rodado, enviada por el Ayuntamiento de San Lúcar de Barrameda.

Se denegó la aprobación del plan parcial de la finca «Los Brezos», en El Puerto de Santa María.

Se informaron favorablemente las solicitudes para construcción de viviendas en Olvera y San Fernando, promovidas por Cooperativa de Viviendas «San Agustín» y don Tomás Narrio, respectivamente.

Quedó enterada la comisión del estudio de detalle de los terrenos del Paseo Marítimo Cruz del Mar al Muelle, aprobado por el Ayuntamiento de Chipiona.

Por parte del delegado provincial de la Vivienda se informó de la resolución del Ministerio de la Vivienda de los recursos interpuestos por el Ayuntamiento de Cádiz; Playas de Cortadura, S. A.; Inmobiliaria Santibáñez, S. A. y don Pedro Olano.

En relación con los mismos, el Ministerio declara inadmisibles sin entrar en el fondo del mismo el recurso formulado por don Pedro Olano.

Desestima los recursos interpuestos por Playas de Cortadura, S. A. e Inmobiliaria Santibáñez, S. A.

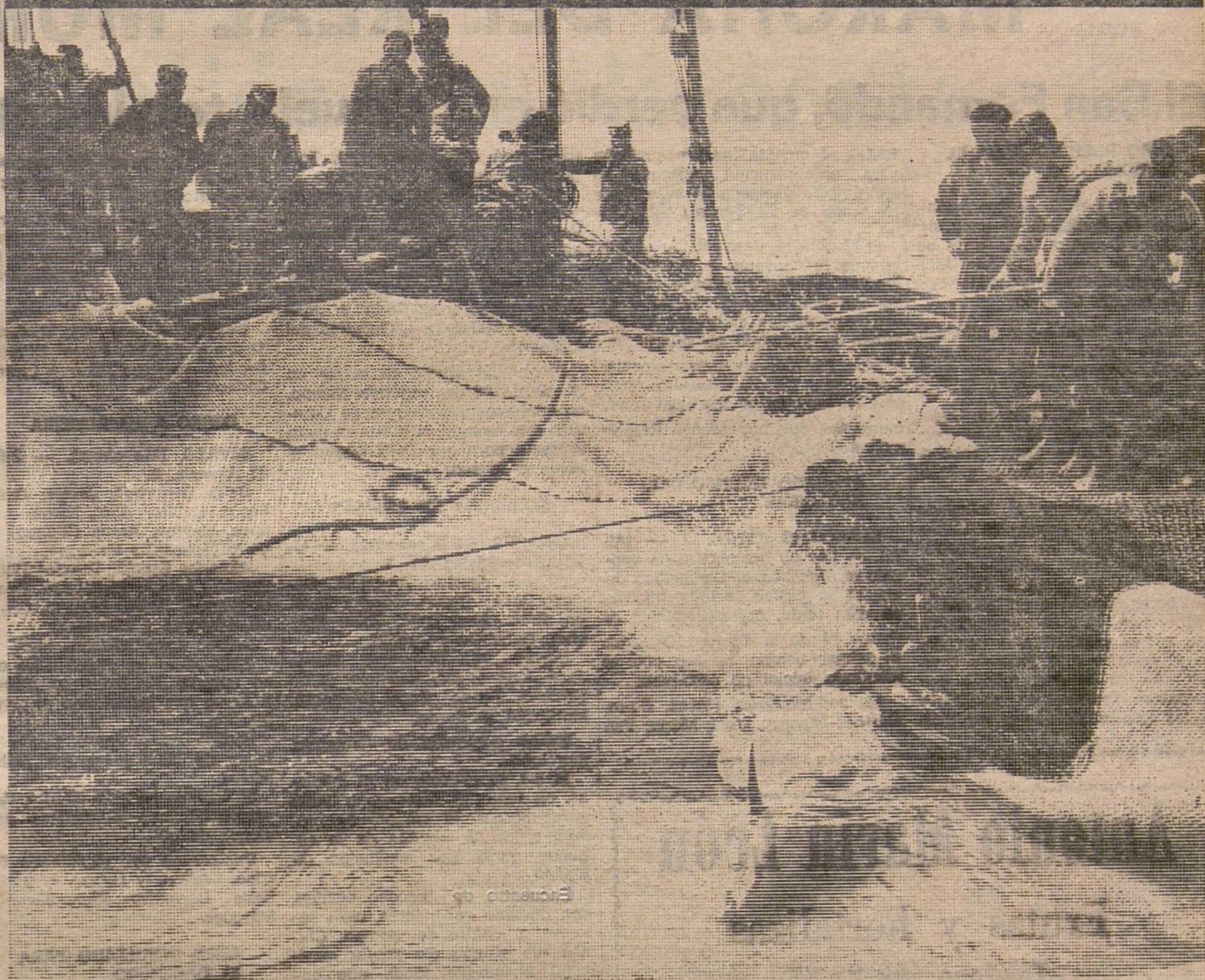
Igualmente las peticiones del Ayuntamiento sobre el Cádiz-2.

Sin embargo, se estiman las alegaciones del Ayuntamiento sobre la zona ciudad jardín, autorizándose cinco plantas, sobre la zona residencial turística del Cádiz-2, y la zona de San Juan Bautista y la zona industrial.

Se considera válida también la solución propuesta por el Excelentísimo Ayuntamiento para la Plaza Juan de la Cierva y la rectificación de la línea de separación entre los distritos segundo y tercero.

Por otra parte, el señor delegado informó que el Ministerio está dispuesto a prestar un apoyo total, tanto técnico como econó-

# NUESTRA GENTE DEL MAR PIDE JUSTICIA



## Alianza Popular quiere para ti, Hombre del Mar:

La creación de una estructura comercial que permita una más justa retribución por el trabajo y que elimine la desigualdad de precios entre pescador y consumidor.

La especial protección de la pesca y la industrialización de sus productos.

Una verdadera política de

ayuda y seguridad social.

La enérgica defensa de los intereses pesqueros españoles en el ámbito internacional.

Apoyar el desarrollo de la industria naval y potenciar la dotación de nuestra marina mercante para que pueda operar y competir en el tráfico internacional.



## Alianza Popular

libertad y protección en orden

# ESPAÑA, lo único importante

### ANUNCIOS BREVES

JOSE Rosa, pintor, enmoquetador papel, mano de obra gratis. Telé fono 33 71 35.

FONTERIA Alemana. Servicio domicilio instalaciones butano. Teléfono 33 08 86. Icovesa, bloque 49

AGENCIA inmobiliaria Francos alquila y vende pisos todos los sectores. Información: Calle Ramón de Cala núm 2, primero izquierda (antes Cruz Vieja). Teléf. 33 49 20.

IMPERMEABILIZACIONES, albañilería, alicatado, mosaico, escayola, fontanería, etc. Pida precios teléfono 33 00 16. Olivar Rivero, E, 27.

### Próxima jornada de Liga

#### PRIMERA DIVISION

R. Madrid-At. Madrid. Santander-Málaga. Las Palmas-Salamanca. Betis-Ath. Bilbao. Elche-Barcelona. Español-Hércules. Real Sociedad-Sevilla. Celta-Burgos. Valencia-Zaragoza.

#### SEGUNDA DIVISION

Gijón-Coruña. Córdoba-Oviedo. Tárrasa-Levante. Getafe-Pontevedra. San Andrés-Castellón.

Barceloná At.-Cádiz. Alavés-Rayo Vallecano. Valladolid-Calvo Sotelo. Jaén-Huelva.

#### TERCERA DIVISION (Grupo IV)

Jerez Industrial-Diter Zafra. Badaoz-Xerez C. D. Valdepeñas-Linares. Portuense-Orihuela. San Fernando-Ceuta. Murcia-Algeciras. C. Melilla-Betis. Almería-Guadalupe. Cacereño-Mérida. Sevilla At. (Descansa).

TERCERA DIVISION (GRUPO IV)

# NO HAY QUIEN FRENE LA PODEROSA MARCHA DEL REAL MURCIA

## El San Fernando, que perdió en Orihuela, totalmente desahuciado

**OTRO POSITIVO PARA EL MURCIA**

CEUTA, 7. (Alfil). — Con empate a cero ha finalizado el encuentro de fútbol disputado esta tarde entre la A. D. Ceuta y el Real Murcia, correspondiente al grupo cuarto de Tercera División.

Ceuta. — Urquiaga, Angelín, Gil, Malaver; Bianque, Valenzuela (López), Juanma (Carvajosa), Montero, Moscosio, Conejo y Serán.

Murcia. — Goro, Corrales, Camino, Pazos, Didaña, Murciano, Joaquín (Añil) Jaime Cano (Echecopar), Rolón, García Murcia y Alvarez.

Dirigió el partido el colegiado vizcaíno señor Fernández Lecue, que estuvo bien, sin complicaciones. Mostró tarjeta amarilla a Murciano a los 28 minutos de juego por fuerte entrada a un contrario.

El partido, de gran trascendencia para ambos contendientes con vistas al ascenso a la Segunda División «A», se ha desarrollado con bastantes nervios más por parte de los locales ya que a los visi-

tantes el empate les era suiciente para prácticamente entonar el «alirón» de campeón en este cuarto grupo de la Tercera División.

El Murcia ha desarrollado el juego que le convenía y si bien los ceutíes les han dominado contando con ocasiones claras de marcar, lograron los visitantes su objetivo de mantener su puerta imbatida. Partido, en suma, emocionante, que ha satisfecho a propios y también a los numerosos murcianos que hoy se han desplazado a Ceuta.

**APURADO TRIUNFO DEL ALGECIRAS**

ALGECIRAS (Cádiz), 7. — (Alfil). — Por un gol a cero ha vencido el Algeciras al Gimnástico de Melilla en partido de fútbol disputado esta tarde, correspondiente al Grupo IV de la Tercera División. El primer tiempo finalizó con el resultado inicial de cero-cero.

Melilla: Martínez; Flores, Borja, Carusa; Navarro, José María; Ven-

taja, José Luis (Escobosa), Totó (Escaño), Juanito y Leandro.

Algeciras: Nemesio; Herrero, Rivas, Capas; Matute, Saavedra; Ventura, Gallego, Pineda (Belmonte), Quindejo y Dolfi.

Arbitró el colegiado Tinerfeño señor Castilla Yáñez, que mostró tarjeta amarilla a Borja y José Luis, del Melilla, y a Quindejo del Algeciras.

El gol del triunfo se marcó en el minuto 43 del segundo tiempo, en impresionante disparo de Quindejo que rechazó en corto el meta visitante para que Dolfi llevara el balón a la red.

**SORPRESA EN LINARES**

LINARES. — (Mencheta). — Linares, 1; Sevilla At., 1. Linares: Aguilar; Antón, Córdova, Santi; Durán, Torres; Riesgo, Pozo (José Luis), Salas (Chicha), Cubiches y Juanjo.

Sevilla At.: Domingo; Curro, Juan José, Rivas; Valencia, Asión Ventosa, Tano, Paco (Monago), Mantecón y Burda.

Buena actuación de Almendro, murciano.

El 0-1 se produjo en el minuto 14, en fallo que aprovecha Paco para marcar. El empate se produjo a los 30 minutos de la segunda parte, por mediación de Riesgo.

Encuentro de escasa calidad, con dominio del Linares, pero sólo en el centro del campo. Chicha fue el que dio mayor movilidad al ataque local, que entonces pudo ganar.

**DERROTA DEL SAN FERNANDO**

ORIHUELA. — (Mencheta). — Orihuela, 1; San Fernando, 0.

San Fernando: Agustín; Soriano, Silva, Márquez; Rafa, Román; Blanco, Ríos (Martínez), Cálcitas (Quinichi), Faly y Villaiba.

Orihuela: Sampere; Reche, Quintana, Correte; Romero, Germán; Escarbajal, Del Cueto, Aguilar, Lozano e Ismael (Andújar).

Arbitró Alcocer, valenciano, bien. El gol se marcó en fallo del meta visitante, que Aguilar, muy oportuno, envió a las mallas.

Lo único resaltado del encuentro fue la juventud de que hizo gala el San Fernando y su gran preparación física, con la que dominó el juego en muchas fases. El Orihuela, con más veteranía y experiencia, se impuso en el resultado. El árbitro anuló un gol al Orihuela, en jugada muy dudosa.

**RIVALIDAD REGIONAL EN ZAFRA**

ZAFRA. (Mencheta). — Zafra, 4; Badajoz, 2.

Dirigió el encuentro, con bastante mala actuación, Cruz Ribagorta.

Diter Zafra. — Hilario; Ciriaco, Granados, Lesmes; Cabello, Llanos; Grau (Nani), Litri, Rincón, Cáceres y Pardo (Niebla).

Badajoz. — Zamorano; Cepas, Borrego, Salazar; Corrales, Lavado; Tienza, Borrás, Pancho, Bravo y Marmesat.

Los tantos se consiguieron, en el minuto 9, por el pacense Borrego, y en los minutos 11, 30, 56 y 68 por los cejedanos, Grau, Rincón, Cáceres y, nuevamente, Rin-

cón. El último gol del encuentro lo anotó Bravo para el Badajoz en el minuto 84.

El partido se caracterizó por un clarísimo dominio de los locales a lo largo de los 90 minutos de juego, que realizaron el mejor partido de la temporada.

El Badajoz hizo lo que pudo. Destacaron por los visitantes Tienza y Pancho. Por el Diter Zafra los mejores fueron Lesmes, Ciriaco y Grau.

**DERROTA DEL ALMERIA**

SEVILLA (Mencheta). — Betis, 1; Almería, 0.

Betis Deportivo: Javier; Ocaña, Pepín, Ovidio; Alex, Nines; Márquez, Linares, Arana (Blanco) Alvarez (Toboso) y Guerrero.

Almería: Espejo; Español (Pino), Garrido, Artero; Mantecón, Recarte (Parra); Rojas, Alfonso, Gregorio, Montero y Martínez.

Arbitró Sosa Saavedra, bien. El único gol se marcó a los cinco minutos de juego en penalty a Arana que transformó el propio jugador.

Partido emocionante y con ráfagas de buen juego por ambas partes.

El dominio ha sido alterno, desaprovechándose numerosas ocasiones de gol.

Destacaron por el Almería Garrido, Artero y Rojas; y por el Betis Deportivo Alex, Javier y Márquez.

**BUEN RESULTADO PARA EL CACEREÑO**

GUADALAJARA. (Mencheta). — Guadalajara, 1; Cacereño, 1.

Arbitró Cáceres Gómez, que tuvo una buena actuación.

Guadalajara. — Sesma, Mariano, Pedro, Medina, Pintado (Varela), Ramón, Juan, Castro, Cedillo, Mesa (Ayucar) y Galván.

Cacereño. — Segurado Bastida, Oñi, Casanova, Hernández, Pepín,

Más, Lure, Manrique, Emilio y Abarca.

**GOLES**

0-1. Minuto 30, centro desde el lado izquierdo y fallo garrafal de Pedro, que aprovecha Manrique para batir a Sesma de tiro fuerte a media altura.

1-1. Minuto 62, claro penalty a Ayúcar, que Pintado se encarga de transformar en el tanto del empate.

El encuentro durante toda la primera mitad correspondió al Cacereño.

En la segunda mitad el Cacereño se mostró más conservador y mejoró el Guadalajara, pero sin tener ideas ofensivas.

**DERROTA DEL JEREZ INDUSTRIAL**

MÉRIDA (Badajoz), 7. (Alfil). — El encuentro de fútbol disputado hoy en el Estadio Municipal de Mérida, entre el Mérida Industrial y el Jerez Industrial, perteneciente al cuarto grupo de Tercera División, terminó con el resultado de uno a cero a favor del equipo local.

Alineaciones: Mérida Industrial: Manolo, Chacón, Eusebio, Rocamora, Limas, Caraballo, Boni (reemplazado al final del partido por Félix), Pulido, Burgos (sustituido en el segundo tiempo por Sáez), Pepín y Triviño.

Jerez Industrial: Simeón, Mateos, Navas, Félix, Prieto, Reina Aroca, Cala, Villalustre, López (Luis), Sosa (Queijo) y Camas.

El gol del encuentro fue conseguido a los 43 minutos por Boni del conjunto local, al rematar a la red de cabeza un centro de Eusebio.

Arbitró el señor Solana Rouco, del Colegio castellano.

En general, el partido fue de mucho nervio por ambos equipos, jugando con mucha fuerza aunque pecó de escasa calidad. En el desarrollo del mismo se vieron jugadas aisladas de buena calidad.

**Antonio Marín León**

Frutas y hortalizas

Teléfono 88 23 55

San Fernando

**José Fernández Cebada**

Frutas y hortalizas

Teléfono 88 24 30

San Fernando

Rogad a Dios en caridad por el alma de la señora

**DOÑA MERCEDES REINA LOPEZ**

Viuda que fue del señor

**DON JOSE MEDINA BLANCO**

Falleció el día 8 de mayo de 1977, después de recibir los Santos Sacramentos.

R. I. P. A.

Sus hijos, Josefa, Mercedes, Manuel, José y Fernando; hijos políticos, nietos, sobrinos y demás familia,

RUEGAN a sus relaciones y amadores asistan a las exequias que por su eterno descanso se celebrarán en la parroquia de San Rafael, a las 4 de la tarde y seguidamente a la conducción del cadáver.

El duelo recibe y despide en dicha parroquia.

Vivía: Barriada Agrimensor, Calderón de la Barca, 18.

Jerez de la Frontera, 9 de mayo de 1977.

Ntra. Sra. del Pilar, General Franco, 44. (M. 2)

**Afirmamos  
nuestra voluntad  
de diálogo**



**Alianza Popular**

**ESPAÑA, lo único importante**

Categoría regional

Al ganar al Ayamonte, el Rota consolida su liderato
Negativa jornada para los equipos sanluqueños y el Puerto Real

NO PUDO EL RAYO SANLUQUEÑO CON EL SANTA MARIA
SANLUCAR DE BARRAMEDA
(Por teléfono, corresponsal BARELLO).

co. buen terreno de juego y escasísimo público.
Tres factores, creemos, han podido influir en esto último: la Feria de Jerez, a la que ha acudido mucho público de Sanlúcar; el espectáculo de hoy en nuestra plaza de toros y la ida a Rota de muchos aficionados para presenciar el encuentro entre el equipo local y el Ayamonte, dos de los gallitos de la competición.

lidad de fútbol. Ha dominado el Rayo pero, francamente, entre la suerte —eso tan socorrido en el fútbol— y la buenísima actuación del portero gaditano, han hecho que no entrara ni un balón en la portería del Santa María.

La primera parte terminó cero a cero. En la segunda, a los 19 minutos se marca el único gol del encuentro, que lo hace en su propia meta el jugador García, al ceder un balón a su portero, cuando se hallaba descolocado y el balón llega al fondo de la red. Hemos de decir que el jugador Antoñito y Machín, ambos del Rayo, estrellaron sendos balones en los postes. Y también hay que hacer constar que Machín, cinco minutos antes de terminar el partido, tiró un penalty flojo y mal colocado, que con facilidad blocó el portero visitante. Este penalty fue pitado por mano de un defensor gaditano en su área.

tercer gol en el minuto 37 por medio de Garrido de formidable disparo cruzado, pegando el esférico en el poste antes de entrar en la portería. Por último Lobatón reduciría distancias para el conjunto local al marcar el único tanto de los soberanistas, cuando faltaban tres minutos para concluir.

El arbitraje del colegiado cordobés Ravé fue muy bueno.

Soberano: Manolín Bueno; Medina, Rendón, Piñero; Coca, Lucas (Pablo); Diego, Mauri, Lobatón, Román (Sánchez-Romero) y Alba. Ecija Balompié: Alcántara; Niño, Marqués, Fali; Rodri, Díaz; Hidalgo, Macías, Sáenz, Moya y Garrido.

FUERTE DERROTA DEL ARCENSE EN CARMONA (4-1)

CARMONA. — (Servicio especial).
Carmona: Mora; Richard, Quintejo, Cenizo; Jiménez, Perino (Diego); Román Torres, José Manuel, Santiago, Chaparro y Abeja. Arcense: Borja; Mancera (Ascencio), Ramírez, Domingo; Santana, Quique; Esteban, Yuste, Palacios, Juan y Vega (González).

Arbitró el señor Medina, de Granada, regular con ligero matiz cálido. Amonestó a Ramírez, del Arcense.

GOLES

1-0. Minuto 7 del primer período. Estupendo gol de Santiago en remate cruzado.
2-0. Minuto 44. Débil despeje de la zaga arcense y José Manuel de tiro por alto batió a Borja.
2-1. Minuto 29 de la segunda mitad. Buena jugada de González cuyo centro lo empalmó Palacios fortísimo al fondo de la red.

3-1. Minuto 30. Fallo estrepitoso de Ramírez ante Santiago que de fuerte disparo disparo raso batió de nuevo a Borja.

4-1. Minuto 39. Pase de Santiago a Román que en más que dudosa posición batió por bajo al meta arcense.

A pesar del claro marcador favorable a los locales, el encuentro se ha desarrollado con un dominio alterno, un juego equilibrado, pero con una gran diferencia en profundidad y remate a favor del Carmona. La bisoñez de algunos defensas arcenses han propiciado esta fuerte derrota, que no ha recibido por juego, el equipo de Manolo Branes que cada domingo varía defensa con el consiguiente desconcierto del equipo como ha ocurrido esta vez ante un calificado rival, el Carmona.

ESPAÑA ELIMINO

A YUGOSLAVIA DE LA COPA DAVIS

BELGRADO, 8. — (Aifil). — España ha eliminado a Yugoslavia de la Copa Davis, de Tenis, por cuatro victorias a una, en su eliminatoria de cuartos de final de la zona europea, disputada en las pistas del club Partizan. En el último partido individual, el español José Higuera se impuso al joven yugoslavo Zoltan Iljin por 6-3, 6-1, 4-6 y 6-2.

VUELTA CICLISTA A ESPAÑA:

SE DESATO LA BATALLA: GANO PERLETTO, BRILLO OCAÑA Y MAERTENS PERDIO TERRENO

Pero el belga sigue dominando completamente la carrera

IGUALADA (Barcelona), 8. — (Aifil). — Por fin hubo verdadera batalla en la Vuelta Ciclista a España quedando la carrera rota, a poco más de la mitad del recorrido de la duodécima etapa, de 198 kilómetros, entre Barcelona e Igualada-Tossa de Montbui, en la que venció el italiano Giuseppe Perletto por descalificación del portugués Joaquín Abadinho, que entró primero en la línea de llegada aunque los comisarios internacionales le relegaron a la segunda posición por empujar a Perletto, que hizo un tiempo de 5-33-34, a una media de 35,615 kilómetros por hora.

El belga Freddy Maertens, sexto en la etapa, se mantiene líder al frente de la clasificación general individual, al igual que sus restantes perseguidores que entraron todos prácticamente en el mismo tiempo que el belga.

CLASIFICACION DE LA ETAPA

- 1 Perletto (Italia), 5-33-34 (10 segundos de bonificación).

- 2 Agostinho (Portugal), (4 segundos de bonificación).
3 L. Ocaña (España), 5-33-28.
4 Viejo (España), 5-35-28
5 Lasa (España), 5-35-28
6 Maertens (Bélgica), mismo t.
7 C. Ocaña (España), id.
8 Pollentier (Bélgica), id.
9 Thaler (Alemania), id.
10 Perurena (España), id.

CLASIFICACION GENERAL

- 1 Maertens, 47-42-41
2 Lasa, 47-44-28
3 Thaler, 47-45-18
4 Perurena, 47-45-52
5 Viejo (España), 47-46-59.
6 Pollentier, 47-47-34
7 Clively, 47-48-33
8 Pesarrodona, 47-49-55
9 González Linares, 47-50-24
10 Tamames, 47-51-31

Nada más hay que decir de este encuentro, que fue anodino y no deja sedimento para el recuerdo. En los destacados hemos de señalar, por el Rayo Sanluqueño, Enrique, Machín, Antoñito y Alfí. Pos los gaditanos, Barbarruza, Peci, Moro y su portero Pepillo. Arbitró el sevillano Vargas Zamorano, que estuvo mal y no convenció ni a los unos ni a los otros, aunque hemos de decir que fue mal auxiliado por sus liniers.

Rayo Sanluqueño: Rivero; Parraco, Nicolás (García), Cáceres; Manolín, Alfí; Fábregas, Antoñito, Manolín, Enrique y Vega (Atienza). Santa María: Pepillo; Chaves, Moro, Emilio (Eusebio); Peci, Juanili; Neno, Barbarruza, Ignacio (Tonelo), Fofi y Juaní.

DESAFORTUNADA ACTUACION DEL SOBERANO ANTE EL ECIIJA (1-3)

Por tres goles a uno venció el Ecija Balompié al Soberano, en partido correspondiente al Campeonato de Primera Regional (Grupo II), celebrado en la mañana ferrial del domingo en el campo de Santa Fe. Rematadamente mal jugó la escuadra soberanista, que en esta ocasión no tuvo apenas tiempo para sorprender al contrario. No admite por tanto paliativo alguno la derrota jerezana, ya que los jugadores que dirige Antonio Martínez-Beas anduvieron tal vez empachados por la feria, por lo que el encuentro ha sido totalmente soporífero para los colores locales.

La superioridad astigitana fue totalmente radical, ya que el conjunto forastero llegó a tener una ventaja abismal de tres tantos a cero. En el primer tiempo ganaron, tanto marcado por Garrido ban los forasteros por un gol a al disparar con potencia un balón a la salida de un golpe franco indirecto. Después en la segunda parte, a los 10 minutos, se produjo un penalty en el área jerezana en que incurrió el portero local. Lanzó la pena máxima Garrido y se lo habían hecho a Garrido Pa obtuvo el segundo gol. El penalty ra el Ecija Balompié llegaría el paro cruzado, pegando el esférico

†
Rogad a Dios en caridad por el alma del señor
DON RAMON PARRA ROMERO
Falleció el día 8 de mayo de 1977, después de recibir los Santos Sacramentos.
R. I. P. A.
Sus hermanos, Inés, Francisca, Angeles, Mercedes, Rafaela, Alfonso Miguel y María; hermanos políticos, sobrinos y demás familia.
RUEGAN a sus relaciones y amistades asistan a las exequias que por su eterno descanso se celebrarán en la iglesia de Nuestra Señora del Carmen, a las ONCE Y MEDIA de la mañana y seguidamente a la conducción del cadáver, El duelo recibe y despide en dicha parroquia.
Vivía: Barriada Torresoto, Manuel María, 4.
Jerez de la Frontera, 9 de mayo de 1977
Ntra. Sra. del Pilar. General Franco, 44. (M. 2)

Prioridad a los problemas de los marginados sociales
Logo: AP
Alianza Popular
ESPAÑA, lo único importante

SEGUNDA REGIONAL "A"

# Espectacular triunfo del Xerez C. D.-Plata en Cádiz

## Victoria con claridad del Don Zoilo en Olvera

### Un punto cedió el Pilar, perdiendo el Juventud

**ESPECTACULAR TRIUNFO DEL XEREZ C. D.-PLATA**

CADIZ. (Servicio especial).—En partido correspondiente al Campeonato de Segunda Regional disputado en el campo gaditano de La Paz el Xerez C. D.-Plata se impuso al Pilar de Cádiz por cuatro goles a uno. Indudablemente los filiales xerezistas han confirmado su espectacular reacción con este magnífico triunfo que le permite auparse en sus aspiraciones de mejorar su situación clasificatoria. Los muchachos jerezanos se identificaron con el magnífico planteamiento orientado por Paco Lara y de ahí que consiguieran esta abultada e importante victoria.

**CLARA SUPERIORIDAD DEL DON ZOILO EN OLVERA**

OLVERA. — (Servicio especial). Evidenció una neta y clara superioridad el Don Zoilo en su visita a Olvera, al ganar al titular olvereño por tres tantos a cero. Al descanso se llegó con ventaja visitante de uno-cero. Ese primer gol fue conseguido en el minuto 28 por Pedrito, tras recibir un pase en profundidad de Martín. Después en la segunda parte, a los trece minutos, Martín se anotó el segundo, siendo finalmente el mismo Martín el que consiguiera el tercero en el minuto setenta. La victoria fue totalmente justa para el equipo que entrena Felipe Quintana, al evidenciar una gran técnica y un juego muy sobresaliente.

Macias, de San Fernando, hizo un buen arbitraje.

Olvera: Amado, Porrás, Carreño, Villarejo, Ollid, Solano, Pernía, Lozano (Sobrinó), Orozco, Toledo y Partida.

Don Zoilo: Cuqui, Andrés, Collantes, Roldán, Morón, Porto (Romero), Barrios, Marín, Pedrito, Juan Luis y Zayas (Sánchez-Reina).

**REPARTO DE PUNTOS ENTRE EL PILAR Y EL UBRIQUE**

Con empate a un gol ha terminado el partido disputado en la mañana del domingo en el campo de Santa Fe, entre los equipos de

la Asociación Deportiva El Pilar y del Ubrique Industrial. Sin duda alguna la presencia del líder ubriqueño obligó a multiplicarse mucho al animoso conjunto pilarista, que en todo instante dio de sí amplias muestras de una entrega. Plena incertidumbre y dominio al-

terno en la primera mitad, que finalizó sin que funcionara el marcador. Tras el descanso a los siete minutos Benítez inauguraba la cuenta para los ubriqueños. A raíz de entonces el Pilar buscó con ahínco poder establecer el tanto de la igualada, que se contabilizó

exactamente al minuto 37 al lanzar Montero un penalty contra la portería ubriqueña. El Balón fue remachado por el propio Montero tras haber sido rechazado por el portero visitante. El encuentro se ha jugado con gran corrección y mucha deportividad.

La labor arbitral del colegiado Bonet Lema, fue bastante buena. El Pilar: Figueroa; Benítez, Carlas, Rosa; Montero, Roberto; Bernal (Delage), Durán, Chispa, Solazar Caballero (Beato).

Ubrique Industrial: Fernández Aguil, Ramírez, Sánchez; Angel, Mena; León, Jesús, Benítez, Mancilla (Nieta), y Manolito (Zapata).

**PERDIO EL JUVENTUD CLUB JEREZ EN ROTA**

ROTA. — (Servicio especial). La Unión Deportiva Roteña venció en la mañana del domingo al Juventud Club Jerez por dos goles a uno, en partido correspondiente al Campeonato de Segunda Regional. El encuentro estuvo marcado por una gran incertidumbre. El conjunto local atacó con más insistencia, dada su obligación ofensiva, mientras que el club forastero del Juventud ha evidenciado una gran preparación, ha presentado una batalla bien difícil para los roteños. En resumidas cuentas el partido fue muy bonito y bien jugado por ambas partes, ligándose un fútbol de calidad. Todos los goles se marcaron en el primer tiempo. Abrió cuenta para el conjunto de Juan Bernal, en el minuto 16, Paquito Reaccionaba con vigor el Juventud Club Jerez y dos minutos más tarde era Yesa el que lograba la igualdad. Sobre el minuto treinta y siete, Jaime logró el tanto de la victoria para la escuadra de Rota.

Regular arbitraje del colegiado gaditano Barberá. Unión Deportiva Roteña: San Paquito, Herrera, Fernández; Parodi (Hermida), Quique; Heredia (Hiteo), Paquito, Lucero, Jaime y Yesa. Juventud Club Jerez: Diego Chiquet, Gandón, Perdignones; Lolo, Gago (Retoño), León (Forte), Yesa, Ramos y Ramoní.

## Candidatos al Congreso y Senado por la provincia de Cádiz

Esta madrugada ha finalizado el plazo de presentación de candidaturas al Congreso y el Senado. Los candidatos por la provincia de Cádiz son los siguientes:

**ALIANZA POPULAR**

Congreso: Francisca Gámez, José Pastoriza Rabal, Alberto González Amador, Fidel Tapia Serrano, José María Hurtado de Mendoza, Ramón Moreno Gómez, Antonio Martínez Navarrete y Fernando Lepiani Sánchez.

Senado: Antonio León Manjón, Urbano Herrero Martos y José Arellano Campos.

**PARTIDO COMUNISTA DE ESPAÑA**

Congreso: Rafael Alberti Merello, Francisco Cabral Oliveros, Francisco Esteban Bautista, Fernando Martín Mora, Juan Pérez Pérez, Antonio Alvarez Herrera, Ana Perea España y José Manuel Sanz Zamorano.

**PSOE**

Congreso: Manuel María Chávez González, Jerónimo Sánchez Blanco, Ramón Vargas-Machuca Ortega, Pedro Jiménez Galán, Gabriel Caffarena Martín, Mercedes Dobarco Robles, Hipólito García Rodríguez y Juan Manuel García Candón.

**PARTIDO ANDALUZ SOCIAL DEMOCRATA**

Senado: Carmen Prinedo Sánchez.

**CANDIDATURA INDEPENDIENTE**

Congreso: Salustiano del Campo Urbano, Antonio Pérez Gil, Antonio Jiménez Navarro, Juan Luis Ortega Brú, Lorenzo López Infantes, Argimiro Fernández Calderón, Enrique Guzmán Rodríguez, Brian Sprakes Empson.

**FRENTE DEMOCRATICO DE IZQUIERDA**

Congreso: Jerónimo Lorente Hernández, Jesús García Vidal, Jacinta Arrina Ortega Brú, José Antonio Barroso Toledo, Miguel García Triviño, Juan Cabral Bustillo, José Triviño Parada, María Angeles Argote Molina. Como suplentes Isabel Palomo Segundo, Gerardo Rey del Corral.

Senado: José Julio Vélez Noquera.

**UNION DE CENTRO DEMOCRATICO**

Congreso: Fernando J. Portillo y Scharffausen, José Manuel Paredes Grosso, Francisco Mateo Becerra, Diego Torreira Vaca, Carlos Roca Suárez, Alvaro Medina de la Peña, Indalecio Caravaca de Coca, Joaquín Rodríguez Angada.

Senado: Juan Morales Sánchez, José Luis Villar Cerón y Antonio Cortés Samariego.

**MOVIMIENTO SOCIALISTA ANDALUZ**

Congreso: José Alvarez Ruiz, José M. Camacho Martínez, Carmen Romero Durán, José Manuel García Díaz, Fernando Estévez Almagro, José María López Zamudio, Antonio Herrán Suárez.

**«ASOCIACION UNION REGIONAL ANDALUZA»**

Congreso: Luis Jáudenes y García de Sola, Juan Antonio Garat Ojeda, José Antonio Romero Gómez de la Torre, Florencio Molinero Vaca, Pilar Pemán Domecq, José Barroso Tirado, Juan Rodríguez de los Santos, Luis Cervera Alvarez-Ossorio.

Senado: José Bohórquez Mora-Figueroa, Francisco Sánchez-Cosío y Vela.

**«INDEPENDIENTES»**

Senado: Guillermo Alonso del Real Montes, José Manuel Duarte Cendán, Patricio Gutiérrez Cano.

**FET Y JONS**

Congreso: José Luis Kutz Muñagorri, Fernando Parrilla Garrido, Enrique Arduán de Torres, María



# Toros en EL PUERTO

EMPRESA: CANOREA - BARRILARO  
DOMINGO 15 DE MAYO DE 1977  
FERIA DE PRIMAVERA

## GRAN CORRIDA DE TOROS

SEIS TOROS DE LA PRESTIGIOSA GANADERIA DEL EXCMO. SR. MARQUES DE DOMEQ Y HERMANO, PARA LOS MATADORES:

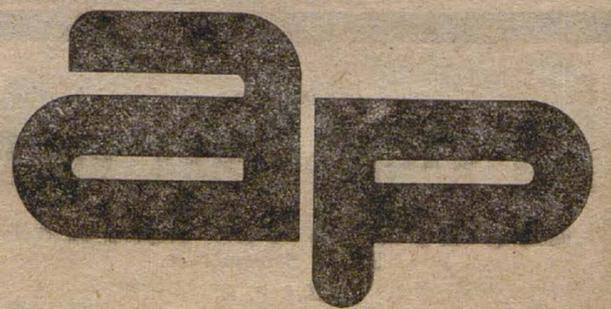
### CURRO ROMERO

### Santiago Martín "EL VITI"

### y JOSE LUIS GALLOSO

A LAS SEIS Y MEDIA DE LA TARDE  
TAQUILLAS EN JEREZ: BAR MODERNA. CALLE LARGA

Fomentamos la educación,  
la ciencia, la investigación,  
la cultura y el arte



## Alianza Popular

ESPAÑA, lo único importante

# Premio a «Estudiante», de Alvaro Domecq en la corrida concurso de Madrid

MADRID, 8. (Cifra). — El toro «Estudiante», núm. 71, lidiado en 5.º lugar, perteneciente a la ganadería de don Alvaro Domecq, ha sido proclamado ganador de la corrida-concurso de ganaderías celebrada esta tarde en Carabanchel. El resto de los toros lidiados pertenecieron a las ganaderías de Palomo Linares, que resultó manso; de Domingo Ortega, flojo pechero con buen estilo para los picadores; de Pepe Luis Vázquez, difícil; de Fermín Bohórquez, de buena clase pero corto, y de «Vientoto Verde» (Hermanos Peralta), soso.

Jaime Ostos, pinchazo y menos de media. (Palmitas).

En el cuarto, un pinchazo y menos de media. (Oreja y vuelta).

Curro Vázquez, tres pinchazos y dos descabellos. (Silencio). En el quinto, el toro premiado, pinchazo y estocada atravesada. (Ovación).

José Antonio Campuzano, pinchazo y estocada entregándose. (Ovación).

En el sexto, mata de estocada. (Palmas).

EN ALMENDRALEJO, García de la Peña, dos orejas; Moura, dos orejas; Reina, dos orejas y dos orejas y rabo.

EN VALENCIA, Dámaso González, petición, pitos y oreja con bronca; Niño de la Capea, palmas, ovación y aplausos. Los toros, bien presentados, de María Isabel Ybarra.

EN SEVILLA, novillos de Hermanos Sampedro, bien presentados. Curro Méndez, ovación y un aviso; Medina, silencio y ovación y Campuzano, una oreja y petición.

TRIUNFO DE «NIMEÑO II» EN LAS VENTAS

MADRID, 8. (Cifra). — El novillero francés «Nimeño II» ha sido el primer torero que salió a hombros de la plaza de las Ventas en la presente temporada, tras haber cortado una oreja en cada uno de sus novillos, en la tarde de su presentación.

Seis novillos de Joaquín Buen día, que han hecho buena su fama de casta.

Pedro Somolinos mató al primero de estocada delantera y caída. (Silencio). Al cuarto, de dos pinchazos y estocada desprendida. (Silencio).

Antonio Lozano puso interés. Cuatro pinchazos y estocada caída y un descabello acabó con el segundo. (Silencio) y de estocada atravesada y otra caída al quinto. (Silencio).

«Nimeño II», en el primero, dos pinchazos y una estocada. (Una oreja y vuelta). En el sexto estocada contraria. (Una oreja, vuelta a hombros y salida por la puerta grande).

GALÁN Y ORTEGA CANO, TRIUNFADORES EN FIGUERAS

FIGUERAS (Gerona), 8. — (Cifra). — Toros de la ganadería sevillana de Manuel Camacho.

José Fuentes, una oreja y vuelta. En el segundo una entera y descabello, vuelta.

Antonio José Galán, dos orejas y rabo en el primero. En su segundo, Galán dos orejas y rabo.

Ortega Cano, vuelta. En el que cerró plaza le fueron concedidas las dos orejas y rabo. Galán y Ortega salieron a hombros.

OTROS FESTEJOS

EN SAN SEBASTIAN DE LOS REYES, Morenito de Marabay resultó lesionado; Lázaro Carmona, una oreja y ovaciones a la rejoneadora Carmen Dorado.

EN FUENGIROLA, Manolo Cortés, palmas y dos orejas; José Ortega, dos orejas y Curriilo, una oreja.

EN BARCELONA, «El Viti», oreja y bronca; Paquirri, tres orejas y Alcalde, petición y oreja.

EN ECÍJA, Silveti, tres orejas; Pepe Luis Vargas, ovación y dos orejas y Pirella, una oreja y una oreja.

# Ultima de Feria en Jerez

(Fiere de la última página)

el primer tercio, pero que luego se mantuvo en pie y llegó con buen son a la muleta, aunque al final se distrajera y tratara de marcharse. Galloso no hizo nada con el capote.

Con la franela, sí. Una faena prieta, con pases de diversas marcas, a la que puso colofón de un pinchazo en la suerte de recibir y una estocada superior, también recibiendo, que provocó cierto delirio en los tendidos y que le llevó a que le fueran otorgadas las dos orejas de su enemigo, con el aditamento, siempre en vigor, de la vuelta al ruedo.

El sexto fue un toro magnífico, que todo hay que decirlo. Sin mucha presencia, diría, y sin mucha cara. Pero bueno para el torero, aunque a veces llevara la cabeza un tanto alta.

Galloso lo recibió con dos lances y media superiores, enjaretando después una excelente faena de muleta en la que sobresalieron los pases naturales.

Dejó media estocada y el toro se puso gazapón, andarín. Recetó luego un pinchazo, para acabar definitivamente con las res de media estocada. Galloso fue aplaudido.

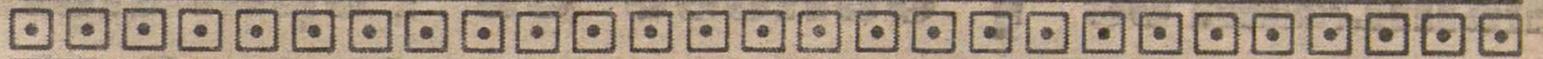
Se terminó la feria taurina. ¡Con

qué ganas fui ayer a los toros! Y se terminó sin escándalo. Sí, porque el escándalo estuvo a punto de saltar, como consecuencia del saldo de toros que envió don Antonio Méndez.

A Jerez, señor Méndez, no se puede venir así. Con tres cucarachas y un elefante. ¿Era, el elefante, para compensar?

**abrínes radio**  
**AL SERVICIO DEL**  
**MELOMANO**

Ramón y Cajal, 12



*Austria, Bélgica, Dinamarca, Francia y Mónaco, Holanda, Irlanda, Italia, Ciudad del Vaticano y San Marino, Noruega, Portugal, Reino Unido, República Federal de Alemania, Suecia, Suiza y Liechtenstein al habla.*



Los abonados al servicio telefónico de Barbate de Franco, Medina Sidonia, Puerto Real, Puerto de Santa María, Rota y San Fernando, que deseen comunicarse directamente con los de los países que se indican, deben marcar el "07" y esperar un segundo tono, a continuación los indicativos nacional y provincial y el número del abonado que interese.

	Indicativos nacionales.	Indicativos nacionales.	
AUSTRIA	43	NORUEGA	47
BELGICA	32	PORTUGAL	351
DINAMARCA	45	REINO UNIDO	44
FRANCIA Y MONACO	33	REPUBLICA FEDERAL DE ALEMANIA	49
HOLANDA	31	SUECIA	46
IRLANDA	353	SUIZA Y LIECHTENSTEIN	41
ITALIA, CIUDAD DEL VATICANO Y SAN MARINO	39		

El número del abonado debe marcarse no dejando transcurrir más de tres segundos entre cada una de las tres últimas cifras. Después de efectuar la llamada, pueden ser necesarios 30 ó 40 segundos para que los equipos internacionales la completen.

El servicio telefónico que precise la intervención de operadora. Información cobro revertido. Llamadas personales y otros servicios especiales se obtiene marcando el "008".

*Otro paso más en la automatización telefónica con Europa.*

**COMPañIA TELEFONICA NACIONAL DE ESPAÑA**



antes y después de los Toros...

beba *fino La Ina,*  
*imposible beber algo más fino.*



*Domecq*

# Manzanares y Galloso se repartieron cuatro orejas en la última corrida de la FERIA DE JEREZ. Nada más desigual que el encierro enviado ayer por Antonio Méndez.

**CARTEL:** Seis toros de don Antonio Méndez para Francisco Ruiz Miguel (azul y oro); José Mari Manzanares (tabaco y oro) y José Luis Galloso (azul y oro).

**INCIDENCIAS:** Si los toros hubieran seguido saliendo como los tres primeros de la tarde, seguro que hubiera habido alguna que otra incidencia en la plaza y, por supuesto, broncas a granel. Pero a partir del cuarto la cosa se enmendó y el público se calmó.

Galloso cortó las dos orejas del tercero y Manzanares las dos del cuarto.

**ENTRADA:** Lleno en el sol y muy buena entrada en la sombra.

**TIEMPO:** Otra tarde superior para la feria y para los toros y otro día infame para el campo que necesita, por lo menos, sesenta litros de agua por metro cuadrado. Y los necesita urgentemente.

**LOS TOROS Y SUS PESOS:** Nada más desigual que el encierro enviado ayer a la plaza de Jerez por el ganadero don Antonio Méndez. ¿Quién escogió la corrida? Junto a un tercer toro que era una cabra, como los dos anteriores, el cuarto era casi un elefante. Tanto que el tercero pesó 456 kilos y el cuarto 580. Diferencia corta ¿verdad?

Los tres primeros toros, insisto, fueron tres chotos; sin presencia, sin trapío, sin poder tenerse en pie. El cuarto fue el grandón de la corrida. El quinto era normal y el sexto carecía de trapío. La suerte de varas se simuló —no se consumó— en más de uno. En cuanto al juego dade por las reses, hubo de todo.

Los toros dieron en vivo, por orden de lidia, los siguientes pesos: 467, 457, 456, 580, 512 y 509 kilos, respectivamente.

Miguel se estiró en unos lances, cayéndose al final de la serie.

Este fue, a mi juicio, el único toro que presentó problemas. Los demás, no. Unos porque se caían, otros porque fueron buenos en el tercio final, especialmente el que cerró plaza.

Con la franela, en este toro, en el cuarto quiero decir, Ruiz Miguel sacó los pocos pases que tenía la fiera, matándola de una estocada corta y baja, y dos descabellos, siendo aplaudido.

## LA FAENA DE MAS CLASE

En su primer torito, que estuvo más tiempo en el suelo que en pie, Manzanares hizo lo que pudo: El toro se cayó de salida y se cayó siete veces más. Cada vez que Manzanares le bajaba la mano, al suelo, saltando la bronca en los tendidos.

Tras unos rechazos de seda, Manzanares acabó con el inválido de una soberana estocada, siendo fuertemente aplaudido.

En el quinto, que fue bueno, que iba y venía y que se mantuvo en pie durante toda su lidia, José Ma-

ri Manzanares cuajó la faena de más clase de la feria.

De siempre sabemos que Manzanares es un torero exquisito, un torero artista, un torero de gran clase. Y, por si alguien lo ignoraba, ahí está su faena al quinto toro de la corrida de ayer. Una faena preciosa, una faena de categoría, de seda.

Toda ella fue un primor de buen gusto. Ligadísima, perfecta de ritmo, de temple y de mando. Bordó el toreo sobre la derecha y al natural, y bordó en oro purísimo unos pases en redondo, abrochando la serie con un precioso trincherazo que fue un auténtico cartel.

Carteles fueron, también, los pases de pecho, de pitón a rabo.

Mató Manzanares de una gran estocada entera, provocando a arrancada del toro, siendo concedidas muy justamente las dos orejas de su enemigo, con cuyos trofeos dio la vuelta a la redonda.

## DOS OREJAS PARA GALLOSO

En el pequeño primer toro de su lote, que también se cayó en

(Concluye en página 5)

## A PUNTO DE ESCANDALO

### Crónica de MANOLO LIAÑO

Verá usted, don Antonio Méndez. La FERIA de Jerez, la de los caballitos de la reina, la de los caballos cartujanos y la de los toros, ha tenido siempre una gran categoría. La de los caballitos y la de los caballos cartujanos va en aumento un año y otro. La FERIA nació para el pueblo y hace ya años que se nos fue de las manos, alcanzando categoría nacional.

También la feria taurina de Jerez ha tenido siempre una gran categoría. Han venido reses de las mejores vacadas y han figurado en los carteles los diestros de más tronío, aunque este año lamentemos todos la ausencia de Rafael de Paula, que es uno de los toreros de más tronío del momento actual.

Digo esto, don Antonio Méndez, porque es impropio que un ganadero como usted, con cierta preponderancia, se permitiera el lujo —más bien, tuviera la osadía— de enviar a la plaza de Jerez, cuando Jerez es una pura fiesta, un saldo de toros que casi me atrevo a decir impropio de una plaza

de carros. ¿Es de usted la culpa o es de los «cuidadores» de los toreros, que vieron algunas de las reses con lentillas de aumento?

A Jerez, señor Méndez, y menos aún en mayo, cuando en las ganaderías hay de todo, no se puede venir con un saldo de toros como el enviado por usted. Porque, si el público gritó a más y mejor cada vez que se caían los alevines de toros que usted nos cobó, no digamos nada de la indignación que corría por los tendidos cada vez que aparecía por los chiqueros uno de los ratones de su vacada. Así, no, señor Méndez. Así no se puede venir a Jerez, ni se puede ir al noventa por ciento —y me quedo corto— de las plazas españolas. Más despereja que la corrida de usted, señor ganadero, más desigual y más chica en su primera mitad, imposible. A punto de escándalo, y bien gordo, estuvimos en más de una ocasión. Y se salvó la situación al saltar a la arena el cuarto, que era un elefante comparado con los tres anteriores. El público, este público

de Jerez, tan bueno y tan conocedor del toro, porque en Jerez hay muchas vacadas de auténtico pestín, no merece que se le tome el pelo. Y ayer —póngase usted la mano en el corazón— se le ha tomado.

El primer toro de la suelta era una cabra. Tomó dos varitas y se quedó con menos fuerza que una gaseosa. Ruiz Miguel, que lo había saludado con unos lances y una revolvera, se encontró con una res agotada y defendiéndose. Los toros que se defienden tienen guasa, ya se sabe.

Paco Ruiz Miguel, al que he encontrado movido y embarulladillo, cuajó una faena valerosa, con pases de diversas marcas, acabando con el torito de una estocada corta y perpendicular y dos descabellos, escuchando palmas.

En el cuarto, el grandón del encierro, que sólo tomó un picotacito, dando a renglón seguido una voltereta, y que no era nada claro, entrando siempre rebrincado, y con la cara alta, sin humillar, Ruiz

## SURVALLAS

MERELLO ESPAÑOLA DE PUBLICIDAD.

ESTUVO PRESENTE UN AÑO MAS EN LA FERIA DE JEREZ, EN ESTA OCASION CON SOPORTES PUBLICITARIOS PARA:

PEDRO DOMEQ, S. A.



VALLAS PUBLICITARIAS Y SEÑALIZACIONES EN TODO EL PAIS.

PUERTO DE SANTA MARIA  
Virgen de los Milagros, 152. Teléfono 86 20 13.  
EN JEREZ: TELEFONO 34 65 59.